

Information für Patientinnen und Patienten

Lesen Sie diese Packungsbeilage sorgfältig, bevor Sie das Arzneimittel einnehmen bzw. anwenden. Dieses Arzneimittel ist Ihnen persönlich verschrieben worden und Sie dürfen es nicht an andere Personen weitergeben. Auch wenn diese die gleichen Krankheitssymptome haben wie Sie, könnte ihnen das Arzneimittel schaden.

Bewahren Sie die Packungsbeilage auf, Sie wollen sie vielleicht später nochmals lesen.

TREMFYA®, Injektionslösung

Janssen-Cilag AG

Was ist TREMFYA und wann wird es angewendet?

TREMFYA enthält den Wirkstoff Guselkumab; dies ist eine Art von Eiweiss, das als monoklonaler Antikörper bezeichnet wird.

Dieses Arzneimittel wirkt, indem es die Aktivität eines Eiweisses namens IL-23 blockiert, das bei Patienten mit Psoriasis, Psoriasis-Arthritis, Colitis ulcerosa und Morbus Crohn in erhöhter Menge vorkommt.

Plaque-Psoriasis

TREMFYA wird angewendet zur Behandlung von Erwachsenen, Jugendlichen und Kindern ab 6 Jahren mit einem Körpergewicht von mindestens 12 kg mit mittelschwerer bis schwerer «Plaque-Psoriasis», einer Entzündungskrankheit, die Haut und Nägel betrifft.

TREMFYA kann den Zustand der Haut und das Aussehen der Nägel verbessern und die Symptome wie Schuppung, Hautablösung, Abblättern, Jucken, Schmerzen und Brennen vermindern.

Psoriasis-Arthritis

TREMFYA wird angewendet zur Behandlung von Erwachsenen mit «Psoriasis-Arthritis», einer entzündlichen Erkrankung der Gelenke, die häufig mit Psoriasis einhergeht, wenn diese auf eine andere Therapie mit einem krankheitsmodifizierenden Antirheumatikum (DMARD) unzureichend angesprochen oder dieses nicht vertragen haben. Wenn bei Ihnen Psoriasis-Arthritis vorliegt, erhalten Sie TREMFYA alleine oder zusammen mit Methotrexat, einem krankheitsmodifizierenden Antirheumatikum (DMARD).

Colitis ulcerosa

TREMFYA wird angewendet zur Behandlung von Erwachsenen mit mittelschwerer bis schwerer aktiver Colitis ulcerosa, einer entzündlichen Erkrankung des Darms. Wenn bei Ihnen eine aktive Colitis ulcerosa vorliegt, erhalten Sie zuerst andere Arzneimittel. Wenn diese Arzneimittel nicht genug wirken oder bei Ihnen nicht angewendet werden dürfen, oder wenn Sie sie nicht vertragen, erhalten Sie TREMFYA zur Behandlung Ihrer Colitis ulcerosa. Die Anwendung von TREMFYA bei Colitis ulcerosa kann zur Linderung der Anzeichen und Symptome dieser Krankheit beitragen, dazu gehören blutiger Stuhl, Stuhldrang, die Anzahl der Toilettengänge, Bauchschmerzen sowie die Entzündung der Darmschleimhaut.

Morbus Crohn

TREMFYA wird angewendet zur Behandlung von Erwachsenen mit mittelschwerem bis schwerem aktivem Morbus Crohn, einer entzündlichen Erkrankung des Darms. Wenn bei Ihnen ein aktiver Morbus Crohn vorliegt, erhalten Sie zuerst andere Arzneimittel. Wenn diese Arzneimittel nicht genug wirken oder bei Ihnen nicht angewendet werden dürfen, oder wenn Sie sie nicht vertragen, erhalten Sie TREMFYA zur Behandlung Ihres Morbus Crohn. Die Anwendung von TREMFYA bei Morbus Crohn kann zur Linderung der Anzeichen und Symptome dieser Krankheit beitragen, darunter Durchfall, Bauchschmerzen sowie die Entzündung der Darmschleimhaut.

Auf Verschreibung des Arztes oder der Ärztin.

Was sollte dazu beachtet werden?

Befolgen Sie die Anweisungen Ihres Arztes bzw. Ihrer Ärztin genau.



Wann darf TREMFYA nicht angewendet werden?

TREMFYA sollte nicht angewendet werden:

Wenn Sie eine klinisch bedeutsame aktive Infektion haben (z.B. eine aktive Tuberkulose).

Wenn Sie allergisch sind gegen Guselkumab oder gegen einen der Hilfsstoffe dieses Arzneimittels.

Wenn Sie glauben, dass Sie allergisch sein könnten, fragen Sie vor der Anwendung Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin um Rat.

Wann ist bei der Anwendung von TREMFYA Vorsicht geboten?

Sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker bzw. Ihrer Ärztin oder Apothekerin oder mit dem Pflegefachpersonal, *bevor Sie TREMFYA anwenden*:

- wenn Sie wegen einer Infektion in Behandlung sind;
- wenn Sie eine Infektion haben, die nicht verschwindet oder immer wieder zurückkommt;
- wenn Sie Tuberkulose (TB) haben oder in engem Kontakt mit einer an TB erkrankten Person waren;
- wenn Sie glauben, eine Infektion zu haben, oder Symptome einer Infektion haben (siehe unter «Achten Sie auf Infektionen und allergische Reaktionen»);
- Es ist wichtig, dass alle Impfungen, die für die betreffende Altersgruppe empfohlen werden, durchgeführt worden sind. Wenn Sie kürzlich geimpft wurden oder wenn bei Ihnen eine Impfung fällig ist während der Behandlung mit TREMFYA, da gewisse Impfstoffe (sogenannte Lebendvakzinen) während der Behandlung mit TREMFYA nicht verabreicht werden dürfen;
- wenn Sie eine Phototherapie erhalten oder zuvor erhalten haben; in dem Falle wird Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin vor und während der Behandlung mit TREMFYA auf das Vorliegen von Hauttumoren untersuchen.

Wenn Sie nicht sicher sind, ob einer der oben genannten Punkte auf Sie zutrifft, sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker bzw. Ihrer Ärztin oder Apothekerin oder mit dem Pflegefachpersonal, bevor Sie TREMFYA anwenden.

Achten Sie auf Infektionen und allergische Reaktionen

Durch TREMFYA können Ihre Abwehrkräfte gegen Infektionen verringert und deshalb Ihre Infektionsanfälligkeit und das Risiko für allergische Reaktionen erhöht sein. Die allergischen Reaktionen können mehrere Tage bis Wochen nach der Behandlung mit TREMFYA auftreten. Informieren Sie Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin oder suchen Sie sofort einen Arzt bzw. eine Ärztin auf, wenn Sie Anzeichen einer Infektion oder einer allergischen Reaktion bemerken, während Sie TREMFYA anwenden. Im Folgenden sind derartige Anzeichen aufgeführt:

Infektionen

Fieber oder grippeähnliche Symptome, Muskelschmerzen, Husten, Kurzatmigkeit, Brennen beim Wasserlassen oder häufigeres Wasserlassen als gewöhnlich, blutiger Auswurf (Schleim), Gewichtsverlust, Durchfall oder Magenschmerzen, warme, rote oder schmerzende Haut oder Wunden am Körper, bei denen es sich nicht um Ihre Psoriasis handelt.

Allergische Reaktionen

Atem- oder Schluckbeschwerden, Schwellung von Gesicht, Lippen, Mund, Zunge oder Rachen, starkes Hautjucken mit rotem Ausschlag oder erhabenen Beulen.

Fahrtüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen

Es ist nicht bekannt, ob TREMFYA einen Einfluss auf die Fahrtüchtigkeit und das Bedienen von Maschinen hat.

Informieren Sie Ihren Arzt, Apotheker bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin, wenn Sie



- an anderen Krankheiten leiden,
- Allergien haben,
- andere Arzneimittel (auch selbst gekaufte!) einnehmen bzw. anwenden, kürzlich eingenommen bzw. angewendet haben oder einnehmen bzw. anwenden möchten.

Darf TREMFYA während einer Schwangerschaft oder in der Stillzeit angewendet werden?

Es ist besser, während der Schwangerschaft auf die Anwendung von TREMFYA zu verzichten. Die Auswirkungen dieses Arzneimittels bei schwangeren Frauen sind nicht bekannt. Wenn Sie eine Frau im gebärfähigen Alter sind, wird Ihnen angeraten, eine Schwangerschaft zu vermeiden, und Sie müssen während der Anwendung von TREMFYA und für mindestens 12 Wochen nach der letzten TREMFYA-Dosis eine wirksame Empfängnisverhütung anwenden.

Wenn Sie schwanger sind oder vermuten schwanger zu sein oder planen, ein Kind zu bekommen, sprechen Sie mit Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin.

Sprechen Sie mit Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin, wenn Sie stillen oder stillen möchten. Sie sollten zusammen mit Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin entscheiden, ob Sie stillen und auf die Behandlung mit TREMFYA verzichten werden oder ob Sie TREMFYA anwenden und auf das Stillen verzichten werden. Beides zusammen ist nicht ratsam.

Wie verwenden Sie TREMFYA?

TREMFYA ist für die Anwendung unter der Anleitung und Überwachung Ihres Arztes bzw. Ihrer Ärztin bestimmt. Verwenden Sie dieses Arzneimittel immer genau so, wie Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin oder das Pflegefachpersonal es Ihnen verordnet hat. Fragen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker bzw. Ihrer Ärztin oder Apothekerin oder beim Pflegefachpersonal nach, wenn Sie sich nicht sicher sind.

Zur Behandlung von Plaque-Psoriasis oder Psoriasis-Arthritis wird TREMFYA als Injektion unter die Haut gegeben (subkutane Injektion).

Zur Behandlung von Colitis ulcerosa wird Ihr Arzt oder Ihre Ärztin die Anfangsdosen von TREMFYA über eine Armvene (intravenöse Infusion) oder als Injektion unter die Haut (subkutane Injektion) geben.

Nach Abschluss der Anfangsdosen wird TREMFYA durch eine Injektion unter die Haut gegeben (subkutane Injektion).

Zur Behandlung von Morbus Crohn wird Ihr Arzt oder Ihre Ärztin die Anfangsdosen von TREMFYA über eine Armvene (intravenöse Infusion) oder als Injektion unter die Haut (subkutane Injektion) geben.

Nach Abschluss der Anfangsdosen wird TREMFYA durch eine Injektion unter die Haut gegeben (subkutane Injektion).

Sie können gemeinsam mit Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin beschliessen, dass Sie sich TREMFYA selbst spritzen (injizieren) können. In diesem Falle werden Sie geschult, wie Sie TREMFYA selbst injizieren können. Sprechen Sie mit Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin, wenn Sie Fragen zur Selbstinjektion haben. Es ist wichtig, dass Sie nicht versuchen, sich selbst eine Injektion zu geben, bevor Sie durch Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin oder das Pflegefachpersonal geschult worden sind.

Bei Kindern ab 6 Jahren mit einem Körpergewicht von mindestens 12 kg und Jugendlichen mit Plaque-Psoriasis wird empfohlen, dass TREMFYA durch einen Arzt bzw. eine Ärztin oder das Pflegefachpersonal verabreicht wird. TREMFYA soll von Kindern und Jugendlichen nicht selbst verabreicht werden. Wenn der Arzt bzw. die Ärztin Ihres Kindes entschieden hat, dass die Injektionen Ihrem Kind zu Hause durch Sie bzw. eine andere erwachsene Betreuungsperson verabreicht werden können, sollte Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin Ihnen bzw. der anderen Betreuungsperson zeigen, wie die Injektionen richtig verabreicht werden.

Jede Fertigspritze und jeder Fertigpen ist für den einmaligen Gebrauch bestimmt. Die vollständige Menge der Fertigspritze oder des Fertigpens soll injiziert werden. Für ausführliche Informationen zum Gebrauch von TREMFYA bitte die «Gebrauchsanweisung», die separat in der Packung beiliegt, vor dem Gebrauch sorgfältig durchlesen.

Wieviel TREMFYA wird angewendet?



Plaque-Psoriasis (Erwachsene)

- Die Dosis beträgt 100 mg (der Inhalt 1 Fertigspritze oder 1 Fertigpen) als Injektion unter die Haut (subkutane Injektion). Diese kann durch Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin oder durch das Pflegefachpersonal verabreicht werden.
- Nach der ersten Dosis werden Sie 4 Wochen später die nächste Dosis erhalten, und dann alle 8 Wochen.

Plaque-Psoriasis (Kinder und Jugendliche von 6 – 17 Jahren)

- Wenn Ihr Kind mindestens 40 kg wiegt:
 - Die Dosis beträgt 100 mg (der Inhalt 1 Fertigspritze) als Injektion unter die Haut (subkutane Injektion). Diese kann durch Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin oder durch das Pflegefachpersonal verabreicht werden.
 - Nach der ersten Dosis erhält Ihr Kind die nächste Dosis 4 Wochen später, und danach alle 8 Wochen
- Wenn Ihr Kind weniger als 40 kg jedoch mindestens 12 kg wiegt:
 - Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin wird die Dosis für Ihr Kind anhand seines Gewichts festlegen. Die Dosis wird als subkutane Injektion (mit dem 45-mg-/0,45-ml-Fertigpen) verabreicht. Diese kann durch Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin oder durch das Pflegefachpersonal verabreicht werden.
 - Nach der ersten Dosis erhält Ihr Kind die nächste Dosis 4 Wochen später, und danach alle 8 Wochen. Die Dosis, die Ihr Kind erhält, kann sich bei einer Änderung seines Gewichts ändern.

Psoriasis-Arthritis

- Die Dosis beträgt 100 mg (der Inhalt 1 Fertigspritze oder 1 Fertigpen) als Injektion unter die Haut (subkutane Injektion). Diese kann durch Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin oder durch das Pflegefachpersonal verabreicht werden.
- Nach der ersten Dosis werden Sie 4 Wochen später die nächste Dosis erhalten, und dann alle 8 Wochen.

Colitis ulcerosa

Behandlungsbeginn:

Zu Beginn der Behandlung kann TREMFYA entweder durch eine intravenöse Infusion oder subkutan gegeben werden:

Intravenöse Infusion:

- Die erste Dosis beträgt 200 mg und wird von Ihrem Arzt, Ihrer Ärztin oder dem Pflegefachpersonal als intravenöse Infusion (Tropf in eine Armvene) über mindestens 1 Stunde gegeben.
- Nach der ersten Dosis erhalten Sie 4 Wochen später die zweite Dosis als intravenöse Infusion und nach weiteren 4 Wochen eine dritte Dosis als intravenöse Infusion.

Subkutane Injektion:

- Die erste Dosis beträgt 400 mg und wird durch Injektionen unter die Haut (subkutan) gegeben.
- Nach der ersten Dosis erhalten Sie 4 Wochen später eine zweite Dosis von 400 mg und nach weiteren 4 Wochen eine dritte Dosis von 400 mg.

Erhaltungstherapie:

Die Erhaltungsdosis wird durch eine Injektion unter die Haut (subkutane Injektion) gegeben. Ihr Arzt oder Ihre Ärztin wird entscheiden, welche der beiden folgenden Erhaltungsdosen Sie erhalten sollen:



- Eine Dosis von 100 mg wird 8 Wochen nach der dritten Anfangsdosis der Behandlung gegeben und danach alle 8 Wochen.
- Eine Dosis von 200 mg wird 4 Wochen nach der dritten Anfangsdosis der Behandlung gegeben und danach alle 4 Wochen.

Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin kann die Behandlung dauerhaft beenden, wenn bis Woche 12 keine Besserung des Zustandes festgestellt wird.

Morbus Crohn

Behandlungsbeginn:

Zu Beginn der Behandlung kann TREMFYA entweder durch eine intravenöse Infusion oder subkutan gegeben werden:

Intravenöse Infusion:

- Die erste Dosis beträgt 200 mg und wird von Ihrem Arzt, Ihrer Ärztin oder dem Pflegefachpersonal als intravenöse Infusion (Tropf in eine Armvene) über mindestens 1 Stunde gegeben.
- Nach der ersten Dosis erhalten Sie 4 Wochen später die zweite Dosis als intravenöse Infusion und nach weiteren 4 Wochen eine dritte Dosis als intravenöse Infusion.

Subkutane Injektion:

- Die erste Dosis beträgt 400 mg und wird durch Injektionen unter die Haut (subkutan) gegeben.
- Nach der ersten Dosis erhalten Sie 4 Wochen später eine zweite Dosis von 400 mg und nach weiteren 4 Wochen eine dritte Dosis von 400 mg.

Erhaltungstherapie:

Die Erhaltungsdosis wird durch eine Injektion unter die Haut gegeben (subkutane Injektion). Ihr Arzt oder Ihre Ärztin wird entscheiden, welche der beiden folgenden Erhaltungsdosen Sie erhalten:

- Eine Dosis von 100 mg wird 8 Wochen nach der dritten Anfangsdosis der Behandlung gegeben und danach alle 8 Wochen.
- Eine Dosis von 200 mg wird 4 Wochen nach der dritten Anfangsdosis der Behandlung gegeben und danach alle 4 Wochen.

Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin kann die Behandlung dauerhaft beenden, wenn bis Woche 12 keine Besserung des Zustandes festgestellt wird.

Ändern Sie nicht von sich aus die verschriebene Dosierung. Wenn Sie glauben, das Arzneimittel wirke zu schwach oder zu stark, so sprechen Sie mit Ihrem Arzt oder Apotheker bzw. mit Ihrer Ärztin oder Apothekerin.

Wie lange soll TREMFYA angewendet werden?

Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin wird Ihren Krankheitsverlauf regelmässig kontrollieren, um zu überprüfen, ob die Behandlung die gewünschte Wirkung hat. Er bzw. sie wird entscheiden, für wie lange Sie TREMFYA brauchen.

Wenn Sie mehr TREMFYA injiziert haben als Sie sollten

Wenn Sie mehr TREMFYA injiziert haben als Sie sollten oder wenn die Dosis früher als vorgeschrieben gegeben wurde, informieren Sie Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin.

Wenn Sie die Anwendung von TREMFYA vergessen haben

Wenn Sie vergessen haben, eine Dosis von TREMFYA zu injizieren, informieren Sie Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin.

Wenn Sie die Anwendung von TREMFYA abbrechen



Sie sollten den Gebrauch von TREMFYA nicht abbrechen, ohne zuerst mit Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin darüber zu sprechen. Es ist nicht gefährlich, den Gebrauch von TREMFYA abzubrechen. Jedoch können Ihre Symptome wieder auftreten, wenn Sie die Behandlung abbrechen.

Kinder und Jugendliche (unter 18 Jahren)

Die Anwendung und Sicherheit von TREMFYA bei Kindern unter 6 Jahren mit Plaque-Psoriasis ist bisher nicht geprüft worden.

TREMFYA wird bei Kindern und Jugendliche mit Psoriasis-Arthritis, Colitis ulcerosa oder Morbus Crohn nicht angewendet, da es in dieser Altersgruppe nicht untersucht wurde.

Welche Nebenwirkungen kann TREMFYA haben?

Wie alle Arzneimittel kann auch dieses Arzneimittel Nebenwirkungen haben, die aber nicht bei jedem auftreten müssen.

Die meisten Nebenwirkungen sind leicht oder mittelschwer. Wenn eine dieser Nebenwirkungen schwerwiegend wird, informieren Sie Ihren Arzt oder Apotheker bzw. Ihre Ärztin oder Apothekerin oder das Pflegefachpersonal.

Sehr häufig (betrifft mehr als einen von 10 Behandelten)

Atemwegsinfektion.

Häufig (betrifft 1 bis 10 von 100 Behandelten)

Herpes-simplex-Infektion, Pilzinfektion der Haut (Tinea-Infektion), Magengrippe (Gastroenteritis), Überempfindlichkeit, Kopfschmerzen, Durchfall, erhöhte Leberenzymwerte im Blut, Nesselausschlag (Urtikaria), Ausschlag, Gelenkschmerzen, Reaktionen an der Injektionsstelle (inklusive Rötung oder Schmerzen an der Injektionsstelle).

Gelegentlich (betrifft 1 bis 10 von 1000 Behandelten)

Verringerte Anzahl eines bestimmten Typs von weissen Blutzellen (Neutrophile), erhöhte Bilirubinwerte im Blut (ein Abbauprodukt aus den roten Blutzellen).

Selten (betrifft 1 bis 10 von 10'000 Behandelten)

Akute allergische Reaktion (Anaphylaxie; bei Auftreten einer Anaphylaxie bitte sofort Kontakt mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin aufnehmen).

In Morbus-Crohn-Studien sind 3 Krebsfälle (2 Basalzellkarzinome und 1 follikuläres Schilddrüsenkarzinom) aufgetreten. Ein Zusammenhang mit TREMFYA ist nicht gesichert, kann jedoch auch nicht vollständig ausgeschlossen werden.

Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Arzt, Apotheker bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin. Dies gilt insbesondere auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind.

Was ist ferner zu beachten?

Das Arzneimittel darf nur bis zu dem auf dem Behälter mit «EXP» bezeichneten Datum verwendet werden.

Lagerungshinweis

Im Kühlschrank (2-8 °C) lagern.

Nicht einfrieren.

Die Fertigspritzen oder die Fertigpens im Umkarton aufbewahren, um den Inhalt vor Licht zu schützen.

Nicht schütteln.

Ausser Reichweite von Kindern aufbewahren.

Weitere Hinweise



TREMFYA ist eine klare, farblose bis hellgelbe Lösung. Verwenden Sie dieses Arzneimittel nicht, wenn Sie bemerken, dass das Arzneimittel trüb oder verfärbt ist oder grosse Partikel enthält.

Vor Gebrauch die Packung aus dem Kühlschrank nehmen und die Fertigspritze oder den Fertigpen im Umkarton lassen, dann 30 Minuten warten, damit sie Raumtemperatur annehmen kann.

Dieses Arzneimittel ist nur für den einmaligen Gebrauch bestimmt. Entsorgen Sie Arzneimittel nicht im Abwasser oder Haushaltsabfall. Fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker bzw. Ihre Ärztin oder Apothekerin oder das Pflegefachpersonal, wie Arzneimittel zu entsorgen sind, wenn Sie sie nicht mehr verwenden. Sie tragen damit zum Schutz der Umwelt bei.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen Ihr Arzt, Apotheker bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin. Diese Personen verfügen über die ausführliche Fachinformation.

Was ist in TREMFYA enthalten?

Wirkstoffe

Jede Fertigspritze oder jeder Fertigpen enthält 45 mg, 100 mg bzw. 200 mg Guselkumab in 0,45 ml, 1 ml bzw. 2 ml Lösung.

Hilfsstoffe

Saccharose, Histidin, Histidinhydrochlorid-Monohydrat, Polysorbat 80 und Wasser für Injektionszwecke.

Zulassungsnummer

66583, 67490 (Swissmedic).

Wo erhalten Sie TREMFYA? Welche Packungen sind erhältlich?

In Apotheken nur gegen ärztliche Verschreibung.

TREMFYA 100 mg Injektionslösung in einer Fertigspritze

Faltschachtel mit 1 Fertigspritze 100 mg/ml [B].

TREMFYA 100 mg Injektionslösung im Fertigpen

Faltschachtel mit 1 Fertigpen 100 mg/ml [B].

TREMFYA 100 mg Injektionslösung im Fertigpen - PushPen

Faltschachtel mit 1 Fertigpen 100 mg/ml [B].

TREMFYA 200 mg, Injektionslösung in einer Fertigspritze

Faltschachtel mit 1 Fertigspritze 200 mg/2ml [B].

Faltschachtel mit 2 Fertigspritzen 200 mg/2ml [B].

TREMFYA 200 mg Injektionslösung im Fertigpen - PushPen

Faltschachtel mit 1 Fertigpen 200 mg/2ml [B].

Faltschachtel mit 2 Fertigpens 200 mg/2ml [B].

TREMFYA 45 mg/0,45 ml Injektionslösung im Fertigpen - Varioject

Faltschachtel mit 1 Fertigpen 45 mg/0,45 ml [B].

ZulassungsinhaberIn

Janssen-Cilag AG, Zug, ZG.

Diese Packungsbeilage wurde im Februar 2026 letztmals durch die Arzneimittelbehörde (Swissmedic) geprüft.

Gebrauchsanweisung TREMFYA (Guselkumab) 100 mg Fertigspritze





ZUM EINMALIGEN GEBRAUCH

Wichtig

TREMFYA wird in einer Fertigspritze zum einmaligen Gebrauch mit einer Dosis von 100 mg geliefert. Jede TREMFYA-Fertigspritze darf nur einmal verwendet werden. Werfen Sie die gebrauchte Fertigspritze nach einer Verabreichung weg (siehe Schritt 3), auch wenn sich noch Arzneimittel darin befindet. Die TREMFYA-Fertigspritze darf nicht wiederverwendet werden.

Wenn Ihr Arzt oder Ihre Ärztin entscheidet, dass Sie oder eine Betreuungsperson Ihnen die TREMFYA-Injektionen zu Hause geben können, sollten Sie eine Schulung erhalten, wie TREMFYA bei Verwendung der Fertigspritze korrekt vorbereitet und injiziert wird, bevor Sie versuchen sich die Injektion selbst zu verabreichen.

Bei Kindern und Jugendlichen sollte TREMFYA von einem Arzt bzw. einer Ärztin, einer Pflegekraft oder von einer Betreuungsperson, die in einer Schulung durch Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin gelernt hat, wie die Injektionen richtig verabreicht werden, injiziert werden.

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung **VOLLSTÄNDIG** durch, bevor Sie die TREMFYA-Fertigspritze anwenden und jedes Mal, wenn Sie eine neue Packung erhalten. Es können neue Informationen enthalten sein. Diese Gebrauchsanweisung ersetzt keinesfalls ein Gespräch mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin über Ihre Krankheit oder Ihre Behandlung.

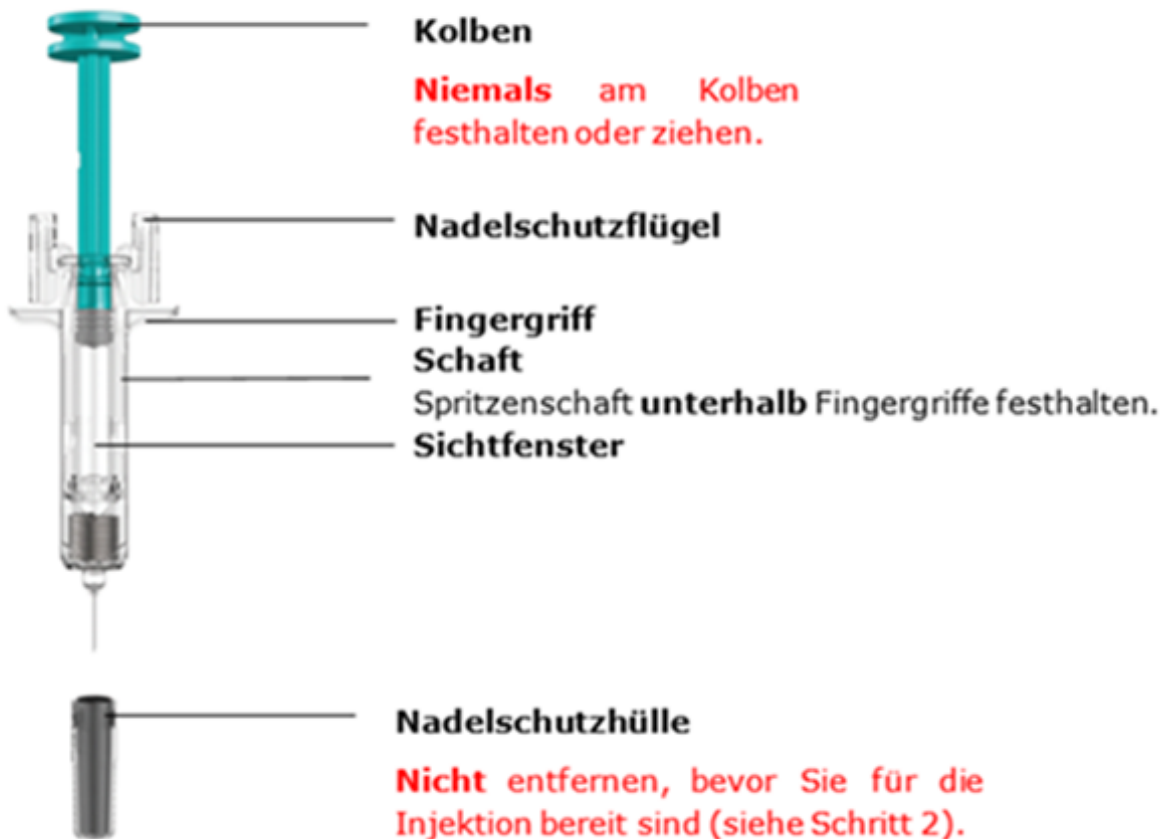
Lesen Sie auch die **Packungsbeilage** sorgfältig, bevor Sie mit Ihrer Injektion beginnen, und besprechen Sie Ihre Fragen mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin.

Die TREMFYA-Fertigspritze ist für die Injektion unter die Haut bestimmt, nicht für die Injektion in den Muskel oder in die Vene. Nach der Injektion wird die Nadel in den Spritzenschaft zurückgezogen und bleibt dort blockiert.

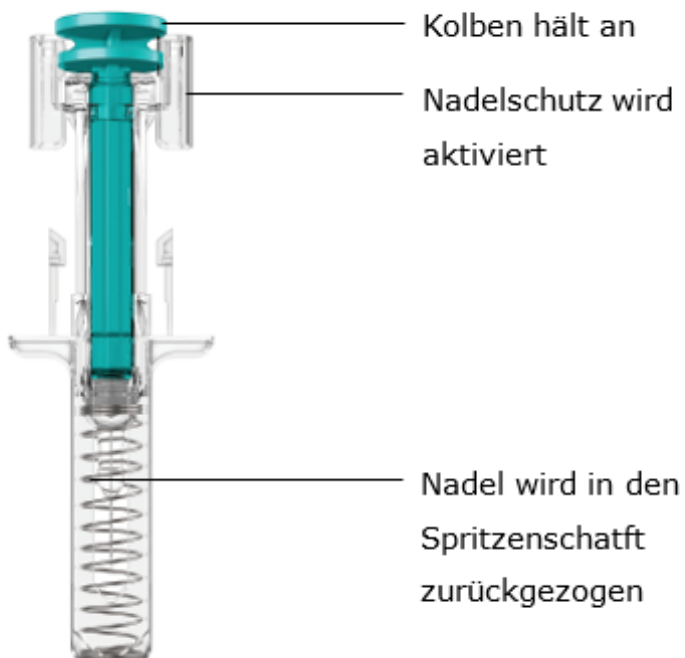
Ihre Fertigspritze im Überblick



Vor der Injektion



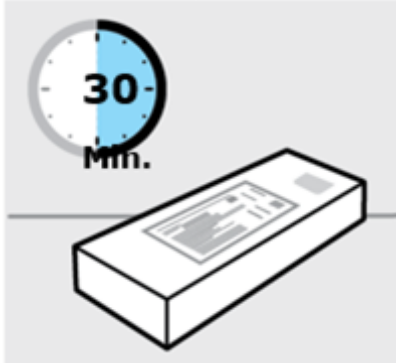
Nach der Injektion



Dieses Zubehör werden Sie brauchen:

- 1 Alkoholtupfer
- 1 Wattebausch oder Gazetupfer
- 1 Pflaster
- 1 Durchstichfester Behälter (siehe Schritt 3)

1. Vorbereitung für Ihre Injektion



Packung kontrollieren

Nehmen Sie die Packung mit der Fertigspritze aus dem Kühlschrank. Lassen Sie die Fertigspritze in der Packung und legen Sie sie auf eine flache Oberfläche bei Raumtemperatur für **mind. 30 Minuten** vor der Anwendung.

Nicht auf andere Weise erwärmen.

Kontrollieren Sie das Verfalldatum («EXP») auf der Rückseite der Packung.

Nicht verwenden, wenn das Verfalldatum überschritten ist.

Nicht injizieren, wenn die Perforationen auf der Packung beschädigt sind. Verlangen Sie von Ihrem Arzt/Apotheker bzw. Ihrer Ärztin/Apothekerin eine neue Packung.



Injektionsstelle wählen

Wählen Sie einen der folgenden Bereiche für Ihre Injektion:

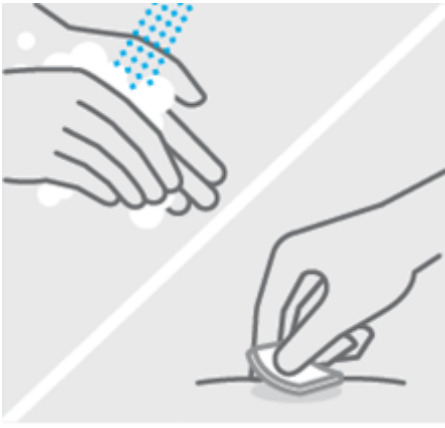
- **Vorderseite der Oberschenkel** (empfohlen)
- Unterbauch

Nicht den Bereich von 5 cm um den Bauchnabel verwenden.

Nicht in empfindliche, verletzte, gerötete, schuppige oder verhärtete Haut injizieren.

Nicht in Bereiche mit Narben oder Dehnungsstreifen injizieren.



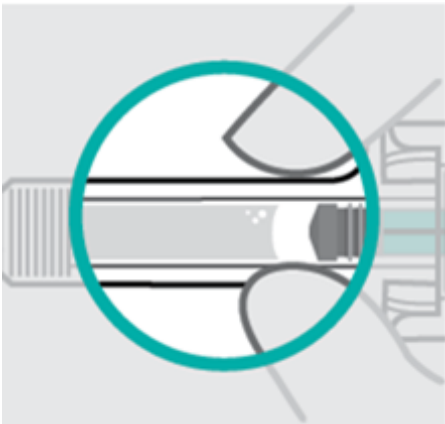


Injektionsstelle reinigen

Waschen Sie Ihre Hände gründlich mit Seife und warmem Wasser.

Wischen Sie die gewählte Stelle mit einem Alkoholtupfer ab und lassen Sie sie trocknen.

Nicht die Injektionsstelle berühren, keine Luft darauf fächeln und nicht darauf blasen, nachdem Sie sie gereinigt haben.



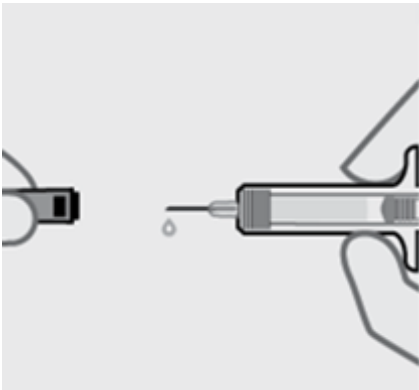
Injektionslösung kontrollieren

Nehmen Sie die Fertigspritze aus der Packung.

Kontrollieren Sie die Lösung im Sichtfenster. Sie sollte farblos bis leicht gelb sein und kann winzige weisse oder durchsichtige Partikel enthalten. Sie können möglicherweise auch eine oder mehrere Luftblasen sehen. Dies ist normal.

Nicht injizieren, wenn die Lösung trüb oder verfärbt ist oder grosse Partikel enthält. Wenn Sie nicht sicher sind, verlangen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker bzw. Ihrer Ärztin oder Apothekerin eine neue Packung.

2. Injektion von TREMFYA mit der Fertigspritze



Nadelschutzhülle entfernen



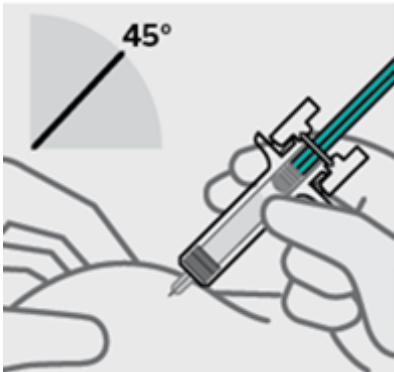
Halten Sie die Spritze am Spritzenschaft und ziehen Sie die Nadelhülle gerade ab. Es ist normal, einen Tropfen Lösung zu sehen.

Injektion innert 5 Minuten nach Entfernen der Nadelhülle geben.

Nicht die Nadelhülle wieder aufsetzen, dies könnte die Nadel beschädigen.

Nicht die Nadel berühren bzw. Nadel nichts berühren lassen.

Nicht die Fertigspritze verwenden, wenn sie heruntergefallen ist. Verlangen Sie eine neue Packung.



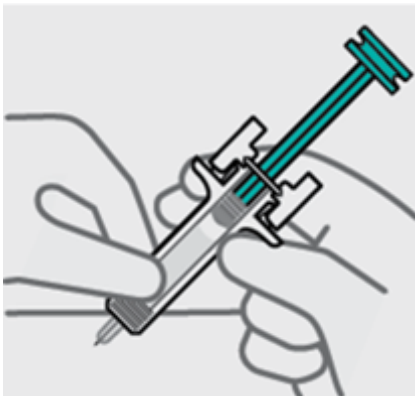
Fingerposition und Nadel einführen

Platzieren Sie Daumen, Zeige- und Mittelfinger **direkt unter den Fingergriffen**, wie abgebildet.

Nicht Kolben oder Bereich oberhalb der Fingergriffe berühren; dies kann den Nadelschutz aktivieren. Mit der anderen Hand drücken Sie eine Hautfalte an der Injektionsstelle zusammen. Positionieren Sie die Spritze etwa im Winkel von 45° auf die Haut.

Wichtig: genügend grosse Hautfalte zusammendrücken, damit Sie **unter die Haut** und nicht in den Muskel injizieren.

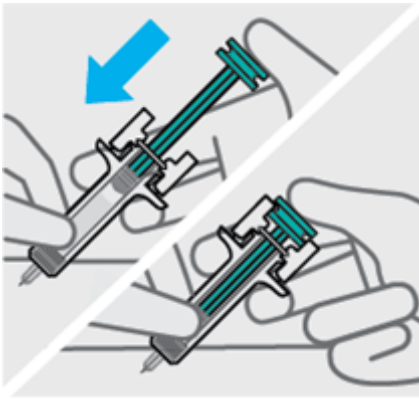
Führen Sie die Nadel mit einer schnellen, pfeilartigen Bewegung ein.



Hautfalte loslassen und Hand neu positionieren

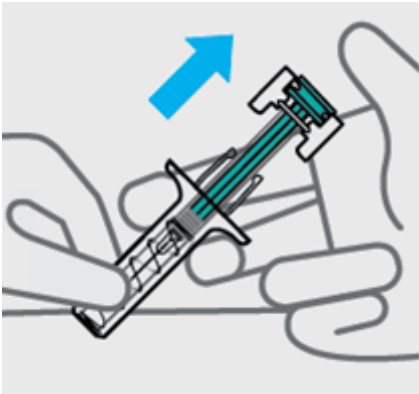
Benutzen Sie Ihre freie Hand, um den Spritzenschaft zu fassen.





Kolben hinunterdrücken

Platzieren Sie den Daumen der anderen Hand auf dem Kolben und drücken Sie den Kolben **ganz hinunter, bis er stoppt**.



Daumen langsam vom Kolben nehmen

Die Nadelschutzvorrichtung wird nun die Nadel aus der Haut ziehen, die Nadel vollständig umschliessen und so blockiert halten.

3. Nach Ihrer Injektion

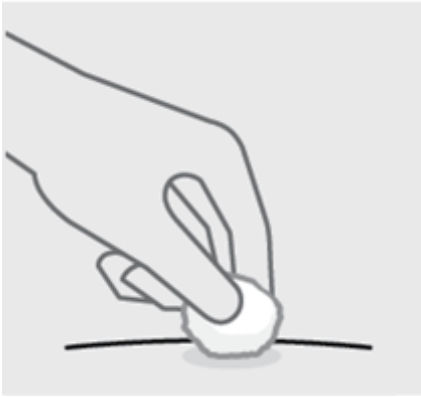


Gebrauchte Fertigspritze verwerfen

Die Fertigspritze darf nicht wiederverwendet werden. Geben Sie die gebrauchte Fertigspritze sofort nach Gebrauch in einen durchstichfesten Entsorgungsbehälter.

Achten Sie darauf, dass der Behälter nach den Anweisungen Ihres Arztes, Ihrer Ärztin oder des Pflegefachpersonals entsorgt wird, wenn er voll ist.





Injektionsstelle kontrollieren

An der Injektionsstelle kann sich ein wenig Blut oder Injektionslösung befinden. Drücken Sie einen Wattebausch oder Gazetupfer auf die Injektionsstelle, bis das Bluten aufhört.

Nicht die Injektionsstelle reiben.

Bei Bedarf decken Sie die Injektionsstelle mit einem Pflaster ab.

Ihre Injektion ist jetzt beendet!



Brauchen Sie Hilfe?

Sollten Sie noch weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren behandelnden Arzt/Ihre behandelnde Ärztin.

Gebrauchsanweisung TREMFYA (Guselkumab) 100 mg Fertigpen



ZUM EINMALIGEN GEBRAUCH

Wichtig

Wenn Ihr Arzt oder Ihre Ärztin entscheidet, dass Sie oder eine Betreuungsperson Ihnen die TREMFYA-Injektionen zu Hause geben können, sollten Sie eine Schulung erhalten, wie TREMFYA bei Verwendung des Fertigpens korrekt vorbereitet und injiziert wird, bevor Sie versuchen sich die Injektion selbst zu verabreichen.

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung **VOLLSTÄNDIG** durch, bevor Sie den TREMFYA-Fertigpen anwenden und jedes Mal, wenn Sie eine neue Packung erhalten.



Es können neue Informationen enthalten sein. Diese Gebrauchsanweisung ersetzt keinesfalls ein Gespräch mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin über Ihre Krankheit oder Ihre Behandlung.

Lesen Sie auch die **Packungsbeilage** sorgfältig, bevor Sie mit Ihrer Injektion beginnen, und besprechen Sie Ihre Fragen mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin.

Der TREMFYA-Fertipen ist für die Injektion unter die Haut bestimmt, nicht für die Injektion in den Muskel oder in die Vene. Nach der Injektion wird die Nadel in den Penschaft zurückgezogen und bleibt dort blockiert.

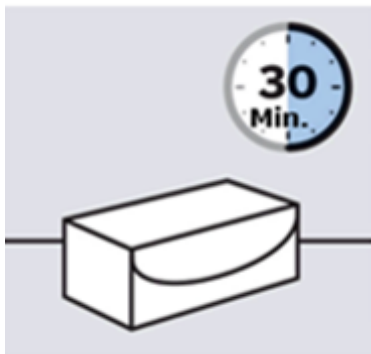
Ihr Fertipen im Überblick



Sie benötigen folgende Materialien:

- 1 Alkoholtupfer
- 1 Wattebausch oder Gazetupfer
- 1 Pflaster
- 1 durchstichfester Behälter (siehe Schritt 3)

1. Vorbereitung für Ihre Injektion



Packung kontrollieren

Nehmen Sie die Packung mit dem Fertipen aus dem Kühlschrank.

Lassen Sie den Fertipen in der Packung und legen Sie sie auf eine flache Oberfläche bei Raumtemperatur für **mind. 30 Minuten** vor der Anwendung.

Nicht auf andere Weise erwärmen.

Kontrollieren Sie das Verfalldatum («EXP») auf der Rückseite der Packung.



Nicht verwenden, wenn das Verfalldatum überschritten ist.

Nicht injizieren, wenn die Perforationen auf der Packung beschädigt sind. Verlangen Sie von Ihrem Arzt/Apotheker bzw. Ihrer Ärztin/Apothekerin eine neue Packung.



Injektionsstelle wählen

Wählen Sie einen der folgenden Bereiche für Ihre Injektion:

- **Vorderseite der Oberschenkel** (empfohlen)
- Unterer Bauch

Nicht den Bereich von 5 Zentimetern um den Bauchnabel verwenden.

- Rückseite der Oberarme (wenn eine Pflegeperson die Injektion vornimmt).

Nicht in empfindliche, verletzte, gerötete, schuppige oder verhärtete Haut injizieren.

Nicht in Bereiche mit Narben oder Dehnungstreifen injizieren.



Injektionsstelle reinigen

Waschen Sie Ihre Hände gründlich mit Seife und warmem Wasser.

Wischen Sie die gewählte Stelle mit einem Alkoholtupfer ab und lassen Sie sie trocknen.

Nicht die Injektionsstelle berühren, keine Luft darauf fächeln und nicht darauf blasen, nachdem Sie sie gereinigt haben.





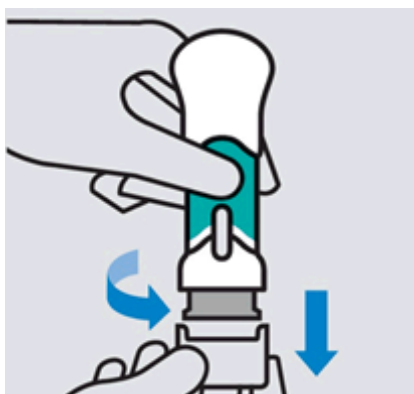
Injektionslösung kontrollieren

Nehmen Sie den Fertipen aus der Packung

Kontrollieren Sie die Lösung im Sichtfenster. Sie sollte farblos bis leicht gelb sein und kann winzige weisse oder durchsichtige Partikel enthalten. Sie können möglicherweise auch eine oder mehrere Luftblasen sehen. Dies ist normal.

Nicht injizieren, wenn die Lösung trüb oder verfärbt ist oder grosse Partikel enthält. Wenn Sie nicht sicher sind, verlangen Sie bei Ihrem Arzt oder Apotheker bzw. Ihrer Ärztin oder Apothekerin eine neue Packung.

2. Injektion von TREMFYA mit dem Fertipen



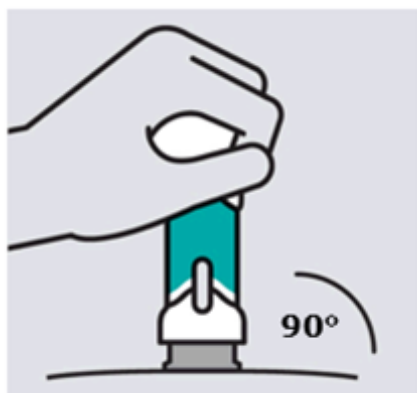
Drehen und entfernen Sie den Verschluss

Nicht den Nadelschutz berühren, nachdem Sie den Verschluss entfernt haben.

Injektion innert 5 Minuten nach Entfernen des Verschlusses.

Nicht den Verschluss wieder aufsetzen, da dies die Nadel beschädigen kann.

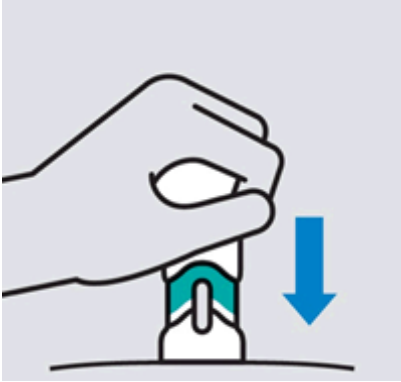
Nicht den Fertipen verwenden, wenn er fallen gelassen wurde. Verlangen Sie eine neue Packung.



Auf die Haut setzen



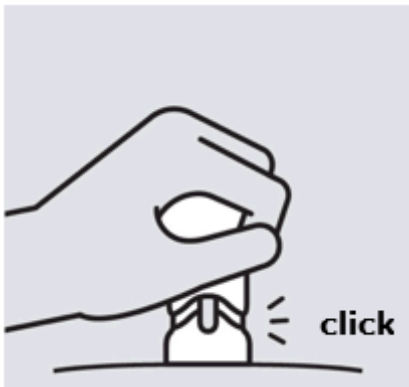
Platzieren Sie den Fertipen direkt auf die Haut (in einem Winkel von ungefähr 90 Grad zur Injektionsstelle).



Drücken Sie den Griff gerade nach unten

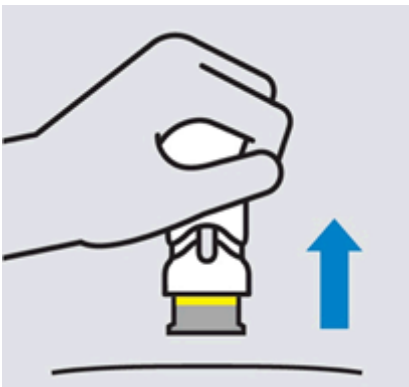
Das Arzneimittel wird injiziert, wenn Sie drücken. Wählen Sie eine Injektionsgeschwindigkeit, die für Sie angenehm ist.

Heben Sie den Fertipen während der Injektion **nicht** an. Der Nadelschutz wird einrasten und es kann nicht die gesamte Dosis injiziert werden.



Vollständige Injektion

Die Injektion ist vollständig, wenn der Griff komplett nach unten gedrückt ist und Sie ein Klicken hören, das grüne Gehäuse ist nicht mehr sichtbar.



Gerade hochheben

Ein gelber Streifen zeigt Ihnen, dass der Nadelschutz eingerastet ist.

3. Nach Ihrer Injektion



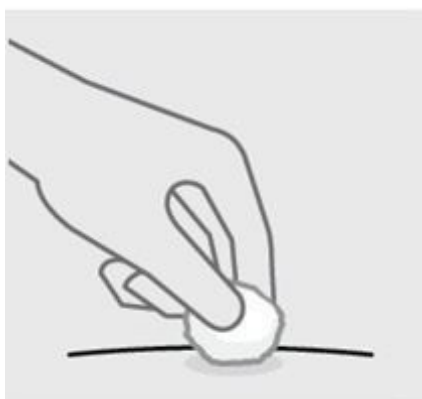


Gebrauchten Fertipen verwerfen

Der Fertipen darf nicht wiederverwendet werden.

Geben Sie den gebrauchten Fertipen sofort nach Gebrauch in einen durchstichfesten Entsorgungsbehälter.

Achten Sie darauf, dass der Behälter nach den Anweisungen Ihres Arztes, Ihrer Ärztin oder des Pflegefachpersonals entsorgt wird, wenn er voll ist.



Injektionsstelle kontrollieren

An der Injektionsstelle kann sich ein wenig Blut oder Injektionslösung befinden. Drücken Sie einen Wattebausch oder Gazetupfer auf die Injektionsstelle, bis das Bluten aufhört.

Nicht die Injektionsstelle reiben.

Bei Bedarf decken Sie die Injektionsstelle mit einem Pflaster ab.

Ihre Injektion ist jetzt beendet!



Brauchen Sie Hilfe?

Sollten Sie noch weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren behandelnden Arzt/Ihre behandelnde Ärztin.

Gebrauchsanweisung TREMFYA (Guselkumab) 200 mg Fertigspritze





ZUM EINMALIGEN GEBRAUCH

Bitte beachten

TREMFYA wird in einer Einweg-Fertigspritze mit einer Dosis von 200 mg geliefert.

Ihr Arzt/Ihre Ärztin wird entscheiden, ob Sie 1 (Erhaltungsdosis) oder 2 Fertigspritzen (Induktion) brauchen

Wenn Ihr Arzt oder Ihre Ärztin entscheidet, dass Sie oder eine Betreuungsperson Ihnen die TREMFYA-Injektionen zu Hause geben können, sollten Sie eine Schulung erhalten, wie TREMFYA bei Verwendung der Fertigspritze korrekt vorbereitet und injiziert wird bevor Sie versuchen sich die

Injektion selbst zu verabreichen.

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung **VOLLSTÄNDIG** durch, bevor Sie die TREMFYA-Fertigspritze anwenden und jedes Mal, wenn Sie eine neue Fertigspritze erhalten. Es können neue Informationen enthalten sein. Diese Gebrauchsanweisung ersetzt keinesfalls ein Gespräch mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin über Ihre Krankheit oder Ihre Behandlung.

Lesen Sie auch die Packungsbeilage sorgfältig, bevor Sie mit Ihrer Injektion beginnen, und besprechen Sie Ihre Fragen mit Ihrem Arzt, Ihrer Ärztin.

Jede TREMFYA-Fertigspritze darf nur einmal verwendet werden. Werfen Sie die gebrauchte Fertigspritze nach einer Dosis weg (siehe Schritt 4), auch wenn sich noch Arzneimittel darin befindet. Verwenden Sie die TREMFYA-Fertigspritze nicht wieder.

Die TREMFYA-Fertigspritze ist zur Injektion unter die Haut bestimmt, nicht für die Injektion in den Muskel oder in die Vene. Nach der Injektion wird die Nadel in den Spritzenschaft zurückgezogen und bleibt dort blockiert.



Benötigen Sie Hilfe?



Sollten Sie noch weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren behandelnden Arzt/Ihre behandelnde Ärztin.

Ihre Fertigspritze im Überblick

Vor dem Gebrauch



Nach dem Gebrauch



Sie benötigen:

- 1 Fertigspritze oder 2 Fertigspritzen basierend auf der verschriebenen Dosis
- Alkoholtupfer
- Wattebausch oder Gazetupfer
- Pflaster
- Durchstichfester Behälter (siehe Schritt 4)



1. Vorbereitung



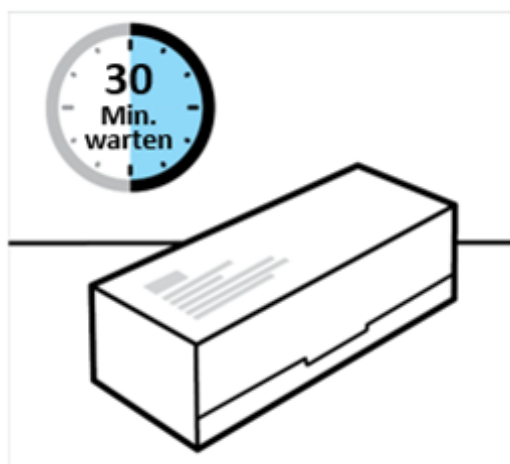
Überprüfen Sie Ihre Dosis, um festzustellen, ob Sie 1 oder 2 Fertigspritzen verwenden müssen, und kontrollieren Sie die Packung(en).

Nehmen Sie die Packung(en) mit der Fertigspritze aus dem Kühlschrank.

Kontrollieren Sie das Verfalldatum («EXP»).

Nicht verwenden, wenn das Verfalldatum überschritten ist oder wenn die Perforationen auf der Packung beschädigt sind.

Verlangen Sie dann von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder in der Apotheke eine neue Packung.



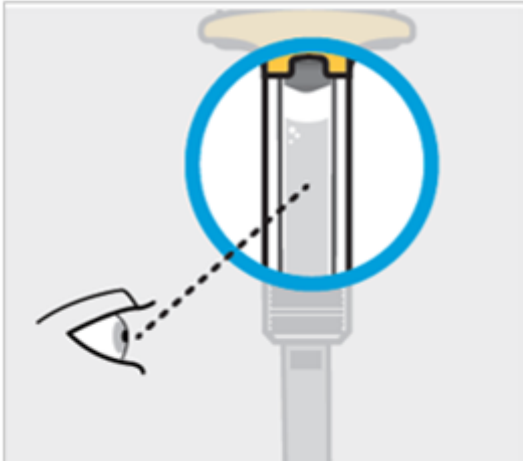
Lassen Sie TREMFYA Raumtemperatur erreichen.

Legen Sie die Packung bei Raumtemperatur mindestens **30 Minuten** lang auf eine flache Oberfläche.

Nicht auf andere Weise erwärmen.



2. Vorbereitung der Injektion



Vergewissern Sie sich, dass die Lösung farblos bis leicht gelb ist.

Nehmen Sie die Fertigspritze aus der Packung.

Kontrollieren Sie die Lösung im Sichtfenster. Sie sollte farblos bis leicht gelb sein und kann winzige weisse oder durchsichtige Partikel enthalten. Sie sehen möglicherweise auch eine oder mehrere Luftblasen. Dies ist normal.

Nicht injizieren, wenn die Flüssigkeit:

- trübe ist,
- verfärbt ist oder
- grosse Partikel enthält.

Die Fertigspritze **nicht** verwenden, wenn sie fallen gelassen wurde.

Wenn Sie nicht sicher sind, verlangen Sie bei Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder in der Apotheke eine neue Packung.



Injektionsstelle wählen

Wählen Sie einen der folgenden Bereiche für Ihre Injektion:

- **Vorderseite der Oberschenkel** (empfohlen)
- Unterbauch

Nicht den Bereich von 5 cm um den Bauchnabel verwenden.

- Rückseite der Oberarme (wenn eine Pflegeperson die Injektion vornimmt).



Wenn Sie 2 Injektionen geben müssen, um Ihre Dosis zu vervollständigen, wählen Sie verschiedene Bereiche oder lassen Sie mindestens 5 Zentimeter zwischen den Injektionsstellen.

Nicht in empfindliche, verletzte, gerötete, schuppige, geschwollene oder verhärtete Haut injizieren.

Nicht in Bereiche mit Narben oder Dehnungsstreifen injizieren.



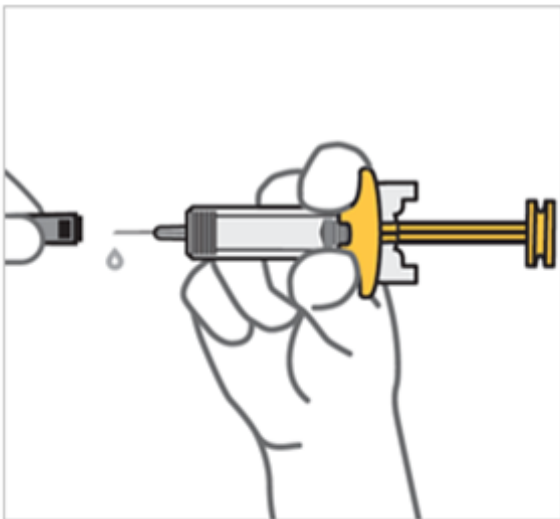
Hände waschen und Injektionsstelle reinigen

Waschen Sie Ihre Hände gründlich mit Seife und warmem Wasser.

Wischen Sie die gewählte Stelle mit einem Alkoholtupfer ab und lassen Sie sie trocknen.

Nicht die Injektionsstelle berühren, keine Luft darauf fächeln und **nicht** darauf blasen, nachdem Sie sie gereinigt haben.

3. Injektion von TREMFYA mit der Fertigspritze



Entfernen Sie die Nadelschutzhülle, wenn Sie für die Injektion bereit sind.

Halten Sie die Spritze am Spritzenschaft und ziehen Sie die Nadelhülle gerade ab.

Es ist normal, dass ein paar Tropfen Flüssigkeit zu sehen sind.

Spritzen Sie TREMFYA innert 5 Minuten nach Entfernen der Nadelschutzkappe.

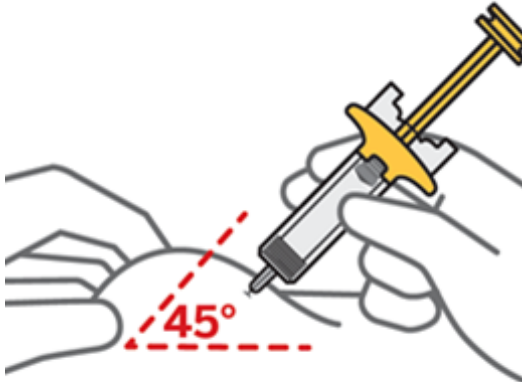


Nicht die Nadelschutzhülle wieder aufsetzen, weil dies die Nadel beschädigen oder zu einer Stichverletzung mit der Nadel führen könnte.

Berühren Sie **nicht** die Nadel und lassen Sie sie keine Oberflächen berühren.

Verwenden Sie die Fertigspritze **nicht**, wenn sie fallen gelassen wurde. Verlangen Sie dann von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder von der Apotheke eine neue Packung.

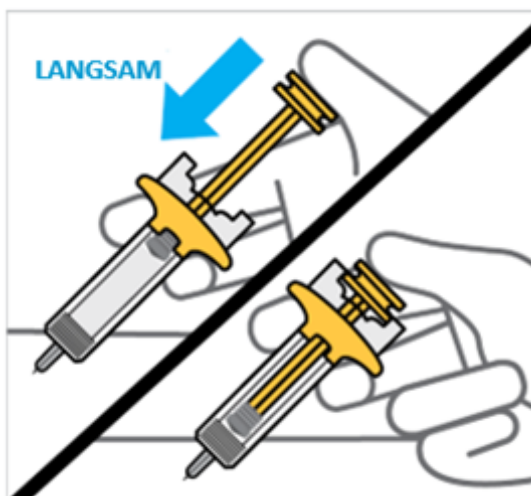
Platzieren Sie Daumen, Zeige- und Mittelfinger direkt unter den Fingergriffen, wie abgebildet. Halten Sie den Kolben **nicht** fest und ziehen Sie **nicht** daran.



Drücken Sie an der Injektionsstelle eine Hautfalte zusammen und stechen Sie die Nadel in einem Winkel von etwa 45 Grad ein.

Wichtig: Genügend grosse Hautfalte zusammendrücken, damit Sie unter die Haut und nicht in den Muskel injizieren.

Führen Sie die Nadel mit einer schnellen, pfeilartigen Bewegung ein.



Kolben langsam bis zum Anschlag hinunterdrücken, um die gesamte Flüssigkeit zu injizieren.

Beim Drücken des Kolbens verspüren Sie etwas Widerstand. Das ist normal.





Lassen Sie den Kolben langsam los, und die Nadel wird aus der Haut gezogen.

Die Nadel wird in den Spritzenschaft zurückgezogen und bleibt dort blockiert.

Wenn Ihre verschriebene Dosis zwei Injektionen erfordert, wiederholen Sie die Schritte 2 bis 4 mit der zweiten Fertigspritze.

4. Nach der Injektion



Injektionsstelle kontrollieren

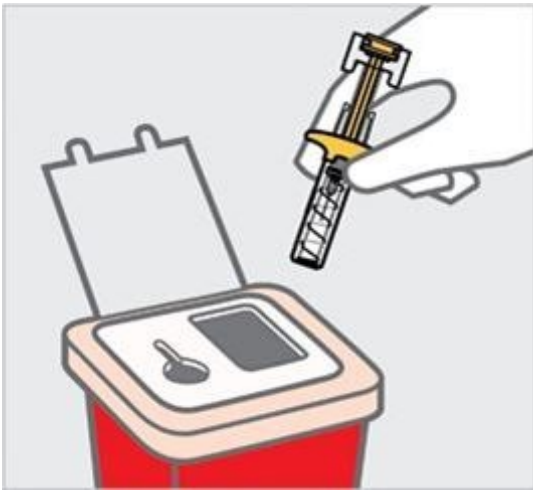
An der Injektionsstelle kann sich ein wenig Blut oder Injektionslösung befinden.

Drücken Sie einen Wattebausch oder Gazetupfer auf die Injektionsstelle, bis das Bluten aufhört.

Nicht die Injektionsstelle reiben. Bei Bedarf decken Sie die Injektionsstelle mit einem Pflaster ab.

Ihre Injektion ist jetzt beendet!





Gebrauchte Fertigspritze verwerfen

Geben Sie die gebrauchte Fertigspritze sofort nach Gebrauch in einen durchstichfesten Entsorgungsbehälter.

Achten Sie darauf, dass der Behälter nach den Anweisungen Ihres Arztes, Ihrer Ärztin oder des Pflegefachpersonals entsorgt wird, wenn er voll ist.

Die Fertigspritze **nicht** über den Hausmüll entsorgen.

Den durchstichfesten Entsorgungsbehälter **nicht** wiederverwenden.

Gebrauchsanweisung TREMFYA (Guselkumab) 200 mg Fertigpen - PushPen



ZUM EINMALIGEN GEBRAUCH

Wichtig

TREMFYA wird in einem Einweg-Fertigpen mit einer Dosis von 200 mg geliefert.

Ihr Arzt/Ihre Ärztin wird entscheiden, ob Sie 1 (Erhaltungsdosis) oder 2 Fertigpens (Induktion) brauchen



Wenn Ihr Arzt oder Ihre Ärztin entscheidet, dass Sie oder eine Betreuungsperson Ihnen die TREMFYA-Injektionen zu Hause geben können, sollten Sie eine Schulung erhalten, wie TREMFYA bei Verwendung des Fertigpens korrekt vorbereitet und injiziert wird.

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung **VOLLSTÄNDIG** durch, bevor Sie den TREMFYA-Fertigpen anwenden und jedes Mal, wenn Sie einen neuen Fertigpen erhalten.

Es können neue Informationen enthalten sein. Diese Gebrauchsanweisung ersetzt keinesfalls ein Gespräch mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin über Ihre Krankheit oder Ihre Behandlung.

Lesen Sie auch die **Packungsbeilage** sorgfältig, bevor Sie mit Ihrer Injektion beginnen, und besprechen Sie Ihre Fragen mit Ihrem Arzt, Ihrer Ärztin oder dem Pflegepersonal.

Jeder TREMFYA-Fertigpen darf nur einmal verwendet werden. Werfen Sie den gebrauchten Fertigpen nach einer Dosis weg (siehe Schritt 4), auch wenn sich noch Arzneimittel darin befindet. Verwenden Sie den Fertigpen nicht wieder.



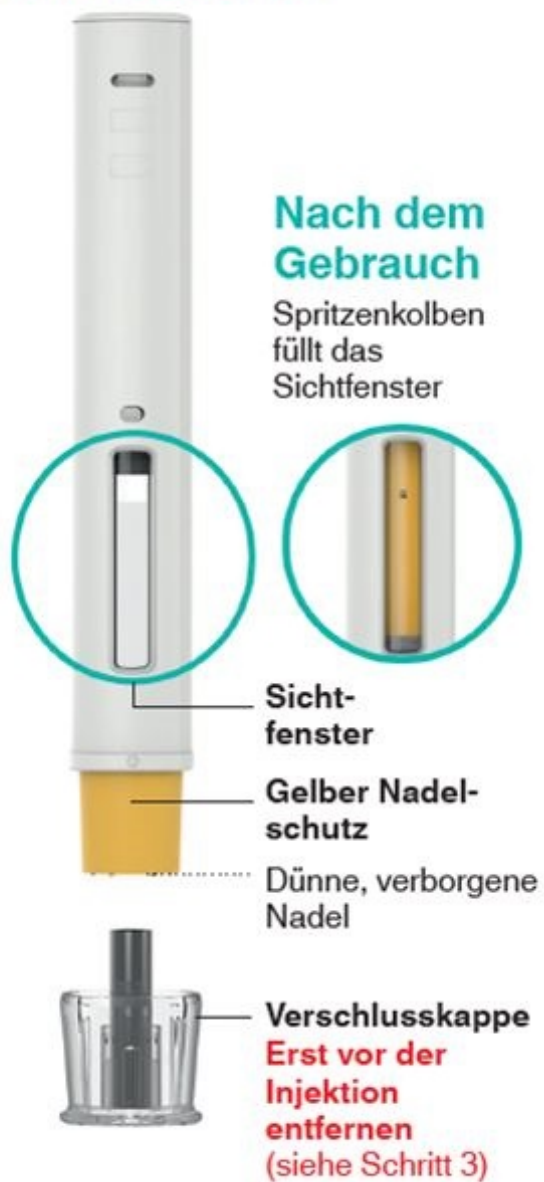
Benötigen Sie Hilfe?

Sollten Sie noch weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren behandelnden Arzt/Ihre behandelnde Ärztin.

Ihr Fertigpen (Pushpen) im Überblick



Vor dem Gebrauch

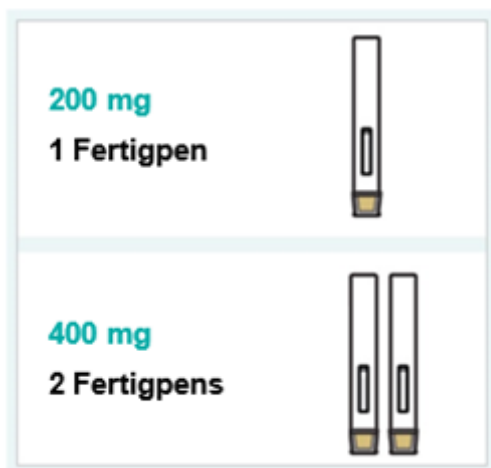


Sie benötigen:

- 1 oder 2 Fertigpens basierend auf der verschriebenen Dosis
- Alkoholtupfer
- Wattebausch oder Gazetupfer
- Pflaster
- Durchstichfester Behälter (siehe Schritt 4)



1. Vorbereitung



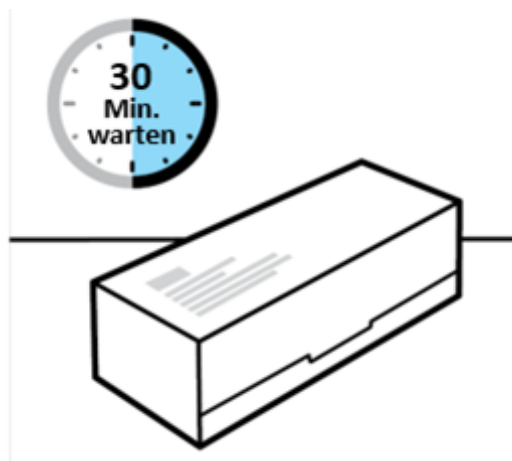
Überprüfen Sie Ihre Dosis, um festzustellen, ob Sie 1 oder 2 Fertigpens verwenden müssen, und kontrollieren Sie die Packung(en).

Nehmen Sie die Packung(en) mit dem Fertigpen aus dem Kühlschrank.

Kontrollieren Sie das Verfalldatum («EXP»).

Nicht verwenden, wenn das Verfalldatum überschritten ist oder wenn die Perforationen auf der Packung beschädigt sind.

Verlangen Sie dann von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder von der Apotheke eine neue Packung.



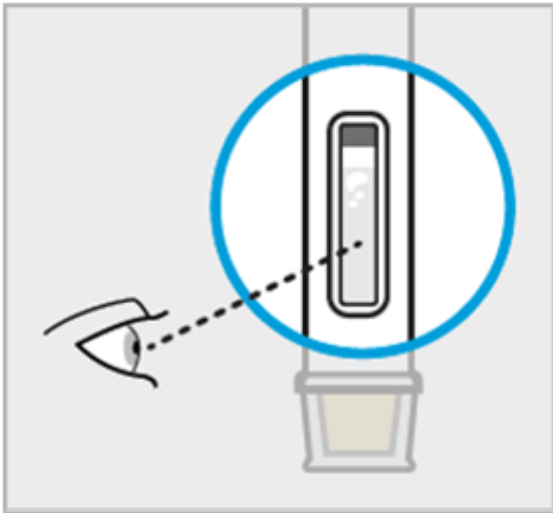
Lassen Sie TREMFYA Raumtemperatur erreichen.

Lassen Sie den Fertigpen in der Packung und legen Sie sie auf eine flache Oberfläche bei Raumtemperatur für **mind. 30 Minuten** vor der Anwendung.

Nicht auf andere Weise erwärmen.



2. Vorbereitung der Injektion



Vergewissern Sie sich, dass die Lösung im Sichtfenster farblos bis leicht gelb ist.

Nehmen Sie den Fertigpen aus der Packung.

Kontrollieren Sie die Lösung im Sichtfenster. Sie sollte farblos bis leicht gelb sein und kann winzige weisse oder durchsichtige Partikel enthalten. Sie sehen möglicherweise auch eine oder mehrere Luftblasen. Dies ist normal.

Nicht injizieren, wenn die Lösung

- trübe ist,
- verfärbt ist oder
- grosse Partikel enthält.

Wenn Sie nicht sicher sind, verlangen Sie bei Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder in der Apotheke eine neue Packung.



Injektionsstelle wählen

Wählen Sie einen der folgenden Bereiche für Ihre Injektion:

- **Vorderseite der Oberschenkel** (empfohlen)
- Unterer Bauch

Nicht den Bereich von 5 Zentimetern um den Bauchnabel verwenden.



- Rückseite der Oberarme (wenn eine Pflegeperson die Injektion vornimmt).

Wenn Sie 2 Injektionen geben müssen, um Ihre Dosis zu vervollständigen, wählen Sie verschiedene Bereiche oder lassen Sie mindestens 5 Zentimeter zwischen den Injektionsstellen.

Nicht in empfindliche, verletzte, gerötete, schuppige oder verhärtete Haut injizieren.

Nicht in Bereiche mit Narben oder Dehnungsstreifen injizieren.



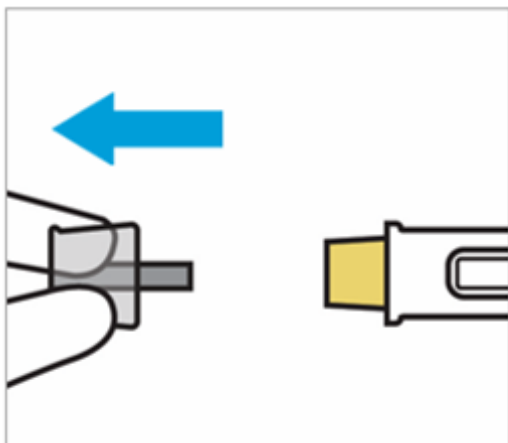
Hände waschen und Injektionsstelle reinigen

Waschen Sie Ihre Hände gründlich mit Seife und warmem Wasser.

Wischen Sie die gewählte Stelle mit einem Alkoholtupfer ab und lassen Sie sie trocknen.

Nicht die Injektionsstelle berühren, keine Luft darauf fächeln und nicht darauf blasen, nachdem Sie sie gereinigt haben.

3. Injektion von TREMFYA mit dem Fertigpen



Drehen und entfernen Sie die Verschlusskappe, wenn Sie für die Injektion bereit sind.

Nicht den gelben Nadelschutz berühren!

Dadurch kann die Injektion gestartet werden, und Sie erhalten die Dosis nicht.

Ziehen Sie die Verschlusskappe gerade ab. Es ist normal, dass ein paar Tropfen Flüssigkeit zu sehen sind.



Injektion innert 5 Minuten nach Entfernen der Verschlusskappe vornehmen.

Nicht den Verschluss wieder aufsetzen, da dies die Nadel beschädigen kann.

Nicht den Fertigpen verwenden, wenn er fallen gelassen wurde. Verlangen Sie dann von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder in der Apotheke eine neue Packung.



Platzieren Sie den Fertigpen direkt auf die Injektionsstelle, drücken Sie ihn dann und halten Sie ihn gedrückt.

Heben Sie den Fertigpen während der Injektion nicht an!

Dadurch rastet der Nadelschutz ein, und es kann nicht die gesamte Dosis injiziert werden.

Setzen Sie den Fertigpen direkt auf die Injektionsstelle, so dass der gelbe Nadelschutz auf der Haut sitzt und das Sichtfenster Ihnen zugewandt ist.

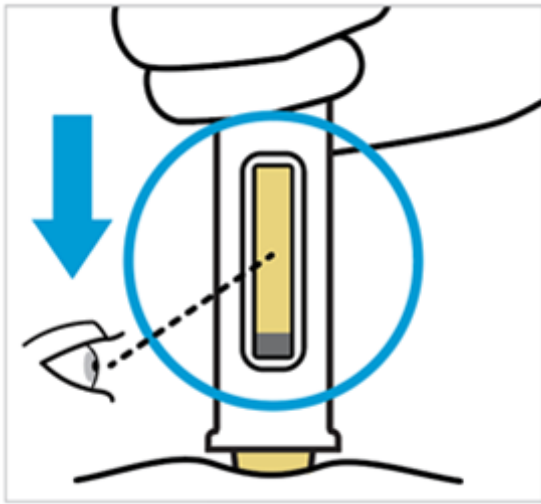
Drücken Sie den Fertigpen nach unten und halten Sie ihn gegen die Haut gedrückt.

Sie hören das erste Klicken.



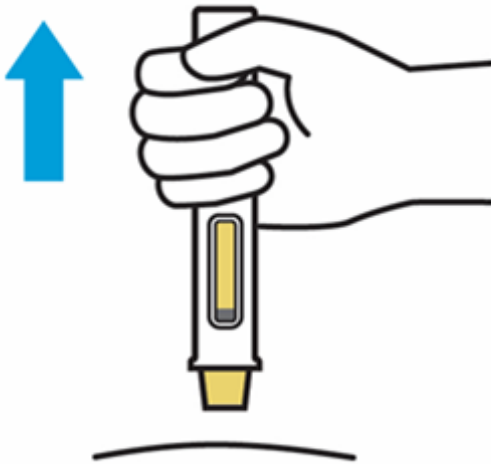
Halten Sie den Fertigpen etwa 10 Sekunden lang fest gegen die Haut, bis Sie ein zweites Klicken hören.





Halten Sie den Pen weiterhin fest an der Haut und vergewissern Sie sich, dass die Injektion abgeschlossen ist.

Die Injektion ist abgeschlossen, wenn sich der Spritzenkolben nicht mehr bewegt und das Sichtfenster ausfüllt.



Heben Sie den Pen gerade hoch.

Wenn Ihre verschriebene Dosis zwei Injektionen erfordert, wiederholen Sie die Schritte 2 bis 4 mit dem zweiten Fertigpen.



4. Nach der Injektion



Injektionsstelle kontrollieren

An der Injektionsstelle kann sich ein wenig Blut oder Injektionslösung befinden.

Drücken Sie einen Wattebausch oder Gazetupfer auf die Injektionsstelle, bis das Bluten aufhört.

Nicht die Injektionsstelle reiben.

Bei Bedarf decken Sie die Injektionsstelle mit einem Pflaster ab.

Ihre Injektion ist jetzt beendet!



Gebrauchten Fertigpen und Verschlusskappe verworfen

Geben Sie den gebrauchten Fertigpen sofort nach Gebrauch in einen durchstichfesten Entsorgungsbehälter.

Achten Sie darauf, dass der Behälter nach den Anweisungen Ihres Arztes, Ihrer Ärztin oder des Pflegefachpersonals entsorgt wird, wenn er voll ist.

Den Fertigpen **nicht** über den Hausmüll entsorgen.

Den durchstichfesten Entsorgungsbehälter **nicht** wiederverwenden.

Gebrauchsanweisung TREMFYA (Guselkumab) 100 mg Fertigpen - PushPen





FÜR DEN EINMALIGEN GEBRAUCH

Wichtig

TREMFYA wird in einem Einweg-Fertigpen mit einer Dosis von 100 mg geliefert.

Wenn Ihr Arzt oder Ihre Ärztin entscheidet, dass Sie oder eine Betreuungsperson Ihnen die TREMFYA-Injektionen zu Hause geben können, sollten Sie eine Schulung erhalten, wie TREMFYA bei Verwendung des Fertigpens korrekt vorbereitet und injiziert wird.

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung **VOLLSTÄNDIG** durch, bevor Sie den TREMFYA-Fertigpen anwenden, sowie jedes Mal, wenn Sie einen neuen Fertigpen erhalten.

Es können neue Informationen enthalten sein. Diese Gebrauchsanweisung ersetzt keinesfalls ein Gespräch mit Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin über Ihre Krankheit oder Ihre Behandlung.

Lesen Sie auch die **Packungsbeilage** sorgfältig, bevor Sie mit Ihrer Injektion beginnen, und besprechen Sie Ihre Fragen mit Ihrem Arzt, Ihrer Ärztin oder dem Pflegepersonal.

Jeder TREMFYA-Fertigpen darf nur einmal verwendet werden. Werfen Sie den gebrauchten Fertigpen nach der Verabreichung einer Dosis weg (siehe Schritt 4), auch wenn sich noch Arzneimittel darin befindet. Verwenden Sie den Fertigpen nicht wieder.



Benötigen Sie Hilfe?

Sollten Sie noch weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren behandelnden Arzt/Ihre behandelnde Ärztin.

Der Fertigpen im Überblick



Vor dem Gebrauch

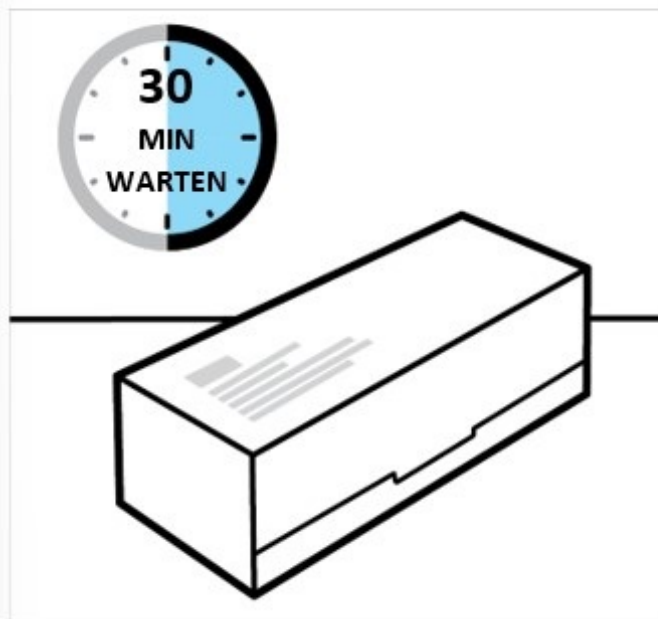


Sie benötigen:

- 1 Fertigpen
- Alkoholtupfer
- Wattebausch oder Gazetupfer
- Pflaster
- Durchstichfester Behälter (siehe Schritt 4)



1. Vorbereitung



Lassen Sie TREMFYA Raumtemperatur erreichen.

Nehmen Sie die Packung vor dem Gebrauch aus dem Kühlschrank, stellen Sie sie auf eine flache Oberfläche und lassen Sie sie bei Raumtemperatur mindestens **30 Minuten** dort stehen.

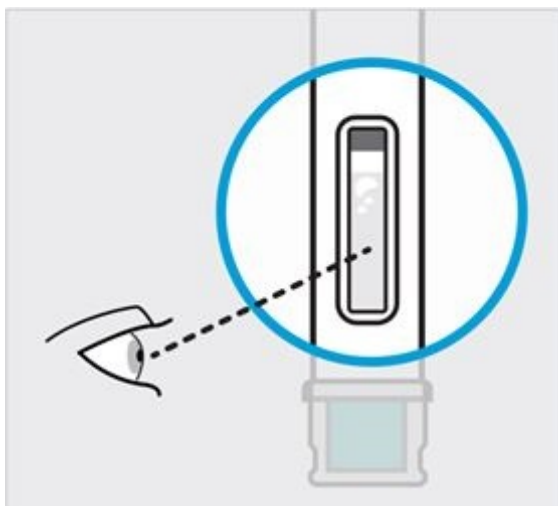
Nicht auf andere Weise erwärmen.

Kontrollieren Sie das Verfalldatum («EXP») auf der Rückseite der Packung.

Nicht verwenden, wenn das Verfalldatum überschritten ist oder wenn die Versiegelung auf der Packung beschädigt ist.

Verlangen Sie in diesem Fall von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder in der Apotheke einen neuen Fertigpen.

2. Vorbereitung der Injektion



Vergewissern Sie sich, dass die Lösung im Sichtfenster farblos bis leicht gelblich ist.

Nehmen Sie den Fertigpen aus der Packung.



Kontrollieren Sie die Lösung im Sichtfenster. Sie sollte farblos bis leicht gelblich sein und kann winzige weisse oder durchsichtige Partikel enthalten. Möglicherweise sehen Sie auch eine oder mehrere Luftblasen. Dies ist normal.

Nicht injizieren, wenn die Flüssigkeit:

- trübe ist,
- verfärbt ist oder
- grosse Partikel enthält.

Wenn Sie nicht sicher sind, verlangen Sie bei Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder in der Apotheke eine neue Packung.



Injektionsstelle wählen

Wählen Sie einen der folgenden Bereiche für Ihre Injektion:

- Vorderseite der Oberschenkel
- den unteren Bereich des Bauches (Unterbauch)

Nicht im Bereich von 5 Zentimetern um den Bauchnabel anwenden.

- die Rückseite der Oberarme (wenn eine Betreuungsperson die Injektion vornimmt)

Nicht in empfindliche, verletzte, gerötete, schuppige, geschwollene oder verhärtete Hautstellen injizieren.

Nicht in Bereiche mit Narben oder Dehnungstreifen injizieren.



Hände waschen und Injektionsstelle reinigen

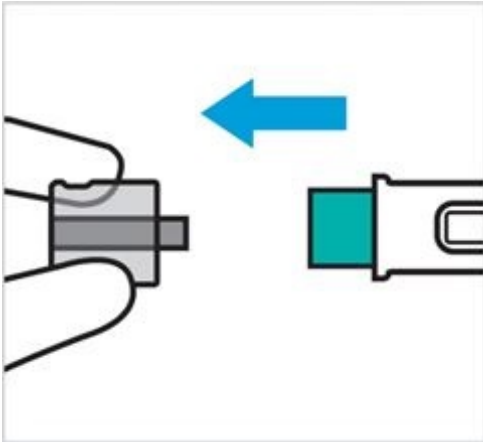
Waschen Sie Ihre Hände gründlich mit Seife und warmem Wasser.



Wischen Sie die gewählte Stelle mit einem Alkoholtupfer ab und lassen Sie sie trocknen.

Nicht die Injektionsstelle berühren, keine Luft darauf fächeln und nicht darauf blasen, nachdem Sie sie gereinigt haben.

3. Injektion von TREMFYA mit dem Fertigpen



Drehen und entfernen Sie die Verschlusskappe, wenn Sie für die Injektion bereit sind.

Berühren Sie nicht den blaugrünen Nadelschutz!

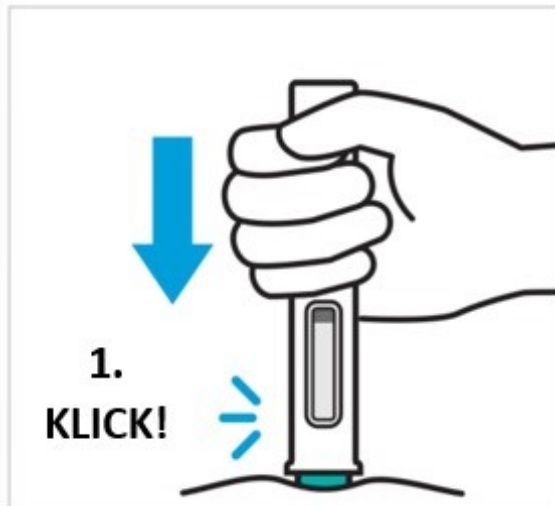
Dadurch kann die Injektion gestartet werden, und Sie erhalten die Dosis nicht.

Ziehen Sie die Verschlusskappe gerade ab. Es ist normal, wenn ein paar Tropfen Flüssigkeit zu sehen sind.

Injektion innert 5 Minuten nach Entfernen der Verschlusskappe vornehmen.

Nicht den Verschluss wieder aufsetzen, da dies die Nadel beschädigen kann.

Nicht den Fertigpen verwenden, wenn er fallen gelassen wurde. Verlangen Sie dann von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder in der Apotheke eine neue Packung.



Platzieren Sie den Fertigpen direkt auf die Injektionsstelle, drücken Sie ihn dann und halten Sie ihn gedrückt.



Heben Sie den Fertigpen während der Injektion nicht an!

Dadurch rastet der blaugrüne Nadelschutz ein und es kann nicht die gesamte Dosis injiziert werden.

Positionieren Sie den Fertigpen direkt auf die Injektionsstelle, sodass der blaugrüne Nadelschutz auf der Haut sitzt und das Sichtfenster Ihnen zugewandt ist.

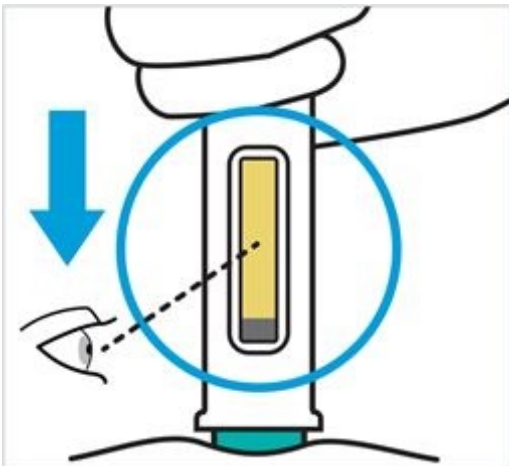
Drücken Sie den Fertigpen nach unten und halten Sie ihn gegen die Haut gedrückt.

Dann hören Sie das erste Klicken.



Halten Sie den Fertigpen etwa 10 Sekunden lang fest gegen die Haut, bis Sie ein zweites Klicken hören.

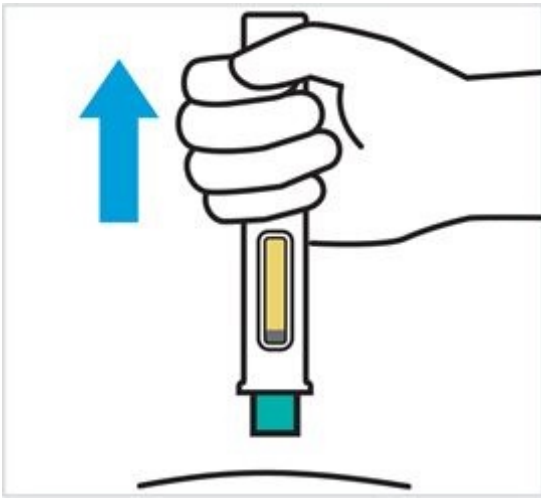
Nun sind Sie fast fertig.



Halten Sie den Pen weiterhin fest an der Haut und vergewissern Sie sich, dass die Injektion abgeschlossen ist.

Die Injektion ist abgeschlossen, wenn sich der gelbe Spritzenkolben nicht mehr bewegt und das Sichtfenster ausfüllt.





Heben Sie den Pen gerade hoch

4. Nach der Injektion



Injektionsstelle kontrollieren

An der Injektionsstelle kann sich ein wenig Blut oder Injektionslösung befinden.

Drücken Sie einen Wattebausch oder Gazetupfer auf die Injektionsstelle aus, bis das Bluten aufhört.

Nicht die Injektionsstelle reiben.

Bei Bedarf decken Sie die Injektionsstelle mit einem Pflaster ab.

Ihre Injektion ist jetzt beendet!





Gebrauchten Fertigpen und Verschlusskappe wegwerfen

Geben Sie den gebrauchten Fertigpen sofort nach dem Gebrauch in einen durchstichfesten Entsorgungsbehälter.

Achten Sie darauf, dass der Behälter, nach den Anweisungen Ihres Arztes, Ihrer Ärztin oder des Pflegefachpersonals entsorgt wird, wenn er voll ist.

Den Fertigpen **nicht** über den Hausmüll entsorgen.

Den durchstichfesten Entsorgungsbehälter **nicht** wiederverwenden.

Gebrauchsanweisung TREMFYA (Guselkumab) 45-mg-/0,45-ml-Fertigpen - Varioject

Diese Gebrauchsanweisung enthält Informationen dazu, wie TREMFYA injiziert wird.



ZUM EINMALIGEN GEBRAUCH

Sie müssen Ihre Dosierung kennen.

Wichtige Informationen, die Sie vor der Injektion von TREMFYA kennen müssen

TREMFYA wird in einem Fertigpen für den einmaligen Gebrauch geliefert. Bei diesem können Sie eine bestimmte verschriebene Dosis manuell einstellen.

Wenn Sie sich nicht sicher sind, welche Dosis richtig ist, wenden Sie sich vor der Injektion an den verschreibenden Arzt bzw. die verschreibende Ärztin.

Wenn Ihr Arzt bzw. Ihre Ärztin entschieden hat, dass Sie oder eine Betreuungsperson Ihrem Kind die Injektionen zu Hause verabreichen kann, **müssen Sie oder diese Person vor dem Einsatz des Fertigpens in einer Schulung lernen, wie TREMFYA korrekt vorbereitet und injiziert wird.** Wenn Sie



oder die Betreuungsperson nicht geschult wurde oder Fragen hat, wenden Sie sich bitte an Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin.

Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung vor der ersten Anwendung des Fertigpens sowie vor jeder neuen Anwendung VOLLSTÄNDIG durch. Es könnten neue Informationen vorliegen.

Diese Gebrauchsanweisung ersetzt keinesfalls das Gespräch mit Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin über Ihre Erkrankung und Ihre Behandlung.

Lesen Sie auch die **Packungsbeilage** sorgfältig, bevor Sie mit Ihrer Injektion beginnen, und besprechen Sie Ihre Fragen mit Ihrem Arzt, Ihrer Ärztin oder dem Pflegepersonal.

Jeder TREMFYA-Fertipen darf nur einmal verwendet werden. Werfen Sie den Fertipen auch dann weg, wenn sich darin noch Arzneimittel befindet.

Den Fertipen **nicht** wiederverwenden.

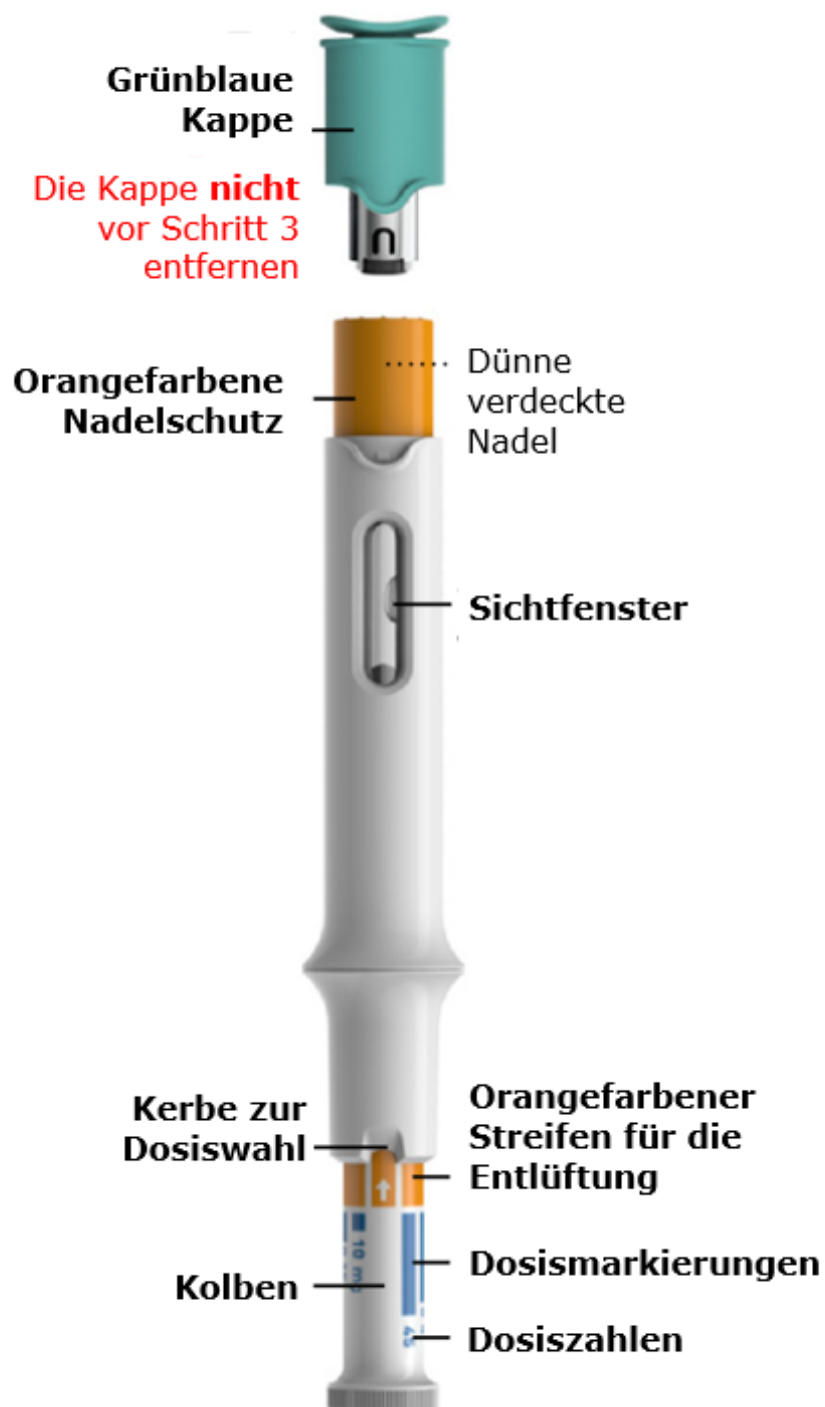


Benötigen Sie Hilfe?

Sollten Sie noch weitere Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren behandelnden Arzt/Ihre behandelnde Ärztin.

Die Einzelteile des Fertigpens



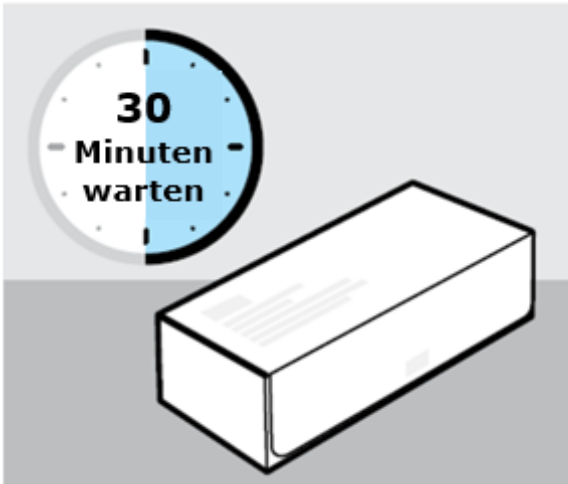


Sie benötigen die folgende Verbrauchsmaterialien:

- Fertipen
- Alkoholtupfer
- Wattebausch oder Mulltupfer
- Heftpflaster
- Durchstichfester Entsorgungsbehälter



1. Vorbereitung



TREMFYA auf Raumtemperatur bringen und Verpackung überprüfen

Nehmen Sie die Packung aus dem Kühlschrank, stellen Sie sie auf eine flache Oberfläche und lassen Sie sie bei Raumtemperatur ca. **30 Minuten** stehen, bevor Sie den Fertigpen verwenden.

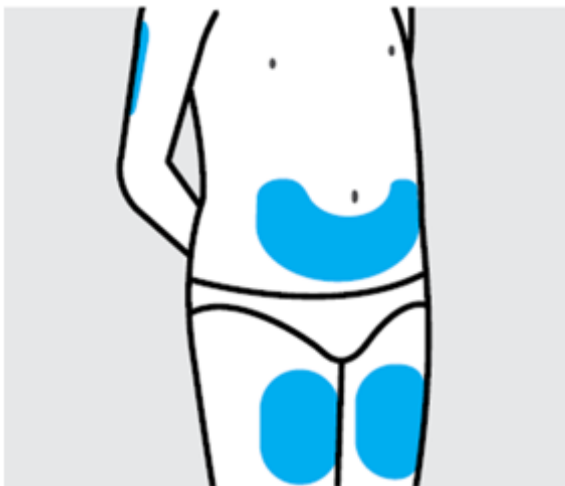
Den Fertigpen **nicht** auf andere Weise erwärmen.

Kontrollieren Sie das Verfalldatum («EXP») auf der Rückseite der Packung.

Verwenden Sie das Arzneimittel **nicht**, wenn das Verfalldatum verstrichen oder die Versiegelung auf dem Karton beschädigt ist.

Verlangen Sie in diesem Fall von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder von der Apotheke einen neuen Fertigpen.

2. Vorbereitung für die Injektion von Tremfya



Injektionsstelle wählen

Wählen Sie einen der folgenden Bereiche für die Injektion aus:

- die Vorderseite der Oberschenkel



- den unteren Bereich des Bauches (Unterbauch), wobei der Bereich im Abstand von 5 cm um den Bauchnabel vermieden werden muss
- die Rückseite der Oberarme

Nicht in empfindliche, verletzte, gerötete, schuppende, geschwollene, vernarbte oder von Psoriasis befallene Hautstellen injizieren.

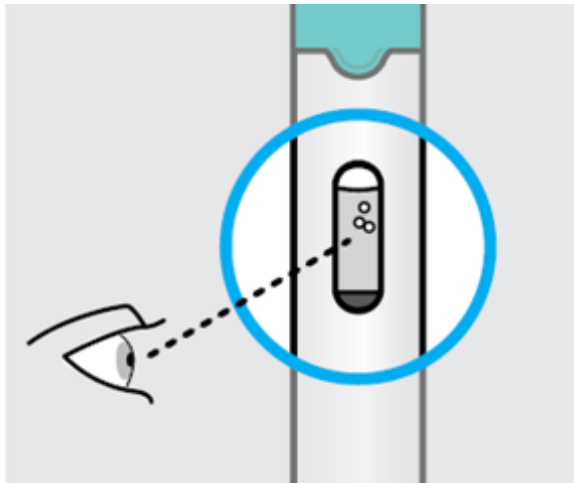


Hände waschen und Injektionsstelle reinigen

Waschen Sie Ihre Hände gründlich mit Seife und warmem Wasser.

Wischen Sie die Injektionsstelle mit einem Alkoholtupfer ab und lassen Sie sie an der Luft trocknen.

Nach der Reinigung die Injektionsstelle **nicht** berühren, keine Luft darauf fächeln und nicht darauf blasen.



Flüssigkeit im Sichtfenster prüfen

Nehmen Sie den Fertigpen aus der Packung.

Kontrollieren Sie die Lösung im Sichtfenster. Sie sollte farblos bis leicht gelblich sein und kann winzige weisse oder durchsichtige Partikel enthalten.

Möglicherweise sehen Sie auch eine oder mehrere Luftblasen. Dies ist normal.

Nicht injizieren, wenn die Flüssigkeit:

- trüb ist,
- verfärbt ist oder
- grosse Partikel enthält.



Verlangen Sie in diesem Fall von Ihrem Arzt bzw. Ihrer Ärztin oder von der Apotheke einen neuen Fertigpen.

3. Entfernen von Luftblasen

Halten Sie den Fertigpen während dieses Schrittes so, dass er nach oben zeigt



Halten Sie den Fertigpen so, dass die **blaugrüne Kappe nach oben zeigt**.

Klopfen Sie mit dem Finger vorsichtig in der Nähe des Sichtfensters an den Fertigpen, damit eventuell vorhandene Luftblasen nach oben steigen, auch wenn keine Luftblasen zu sehen sind. Dadurch steigen alle Luftblasen nach oben.

Legen Sie den Fertigpen **nicht** ab, bevor die Luftblasen entfernt wurden.

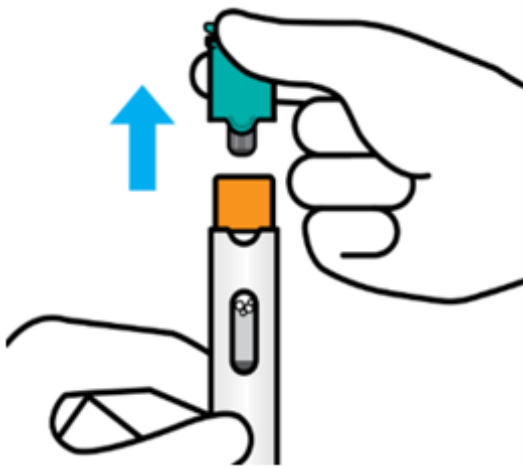
Schutzkappe entfernen

Halten Sie den Fertigpen so, dass die blaugrüne Kappe nach oben zeigt, und **ziehen** Sie dann die Kappe gerade nach oben ab, um sie zu entfernen.

Halten Sie nach dem Entfernen der Schutzkappe die Hände von dem orangefarbenen Nadelschutz fern.

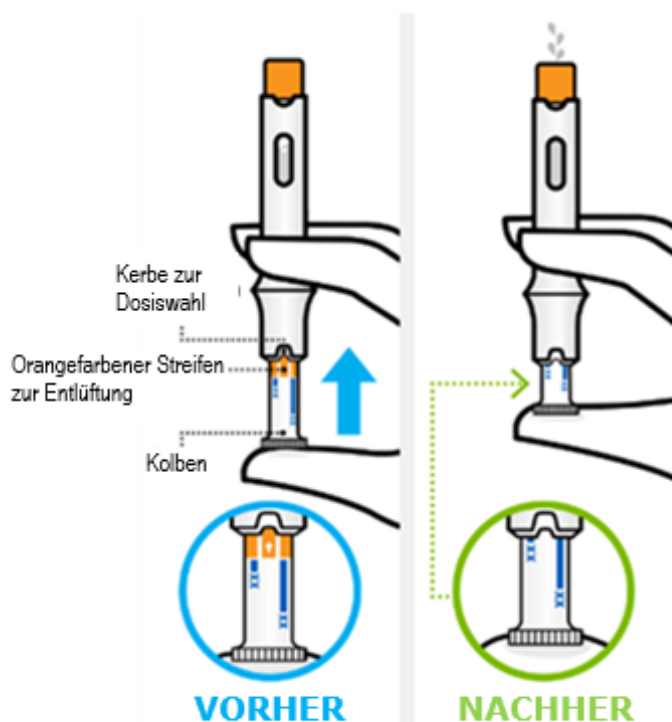
Wenn Sie zu früh auf den Nadelschutz drücken, kann der Fertigpen einrasten und Sie können die Dosis nicht verabreichen.





Setzen Sie die Kappe **nicht** wieder auf, da dies die Nadel beschädigen kann.

Verwenden Sie den Fertigpen **nicht**, wenn er nach dem Entfernen der Kappe herunterfällt. In diesem Fall wenden Sie sich bitte an Ihren Arzt bzw. Ihre Ärztin oder die Apotheke, um einen neuen Fertigpen zu erhalten.



Bis zum Anschlag auf den Kolben drücken, um die Luftblasen herauszudrücken

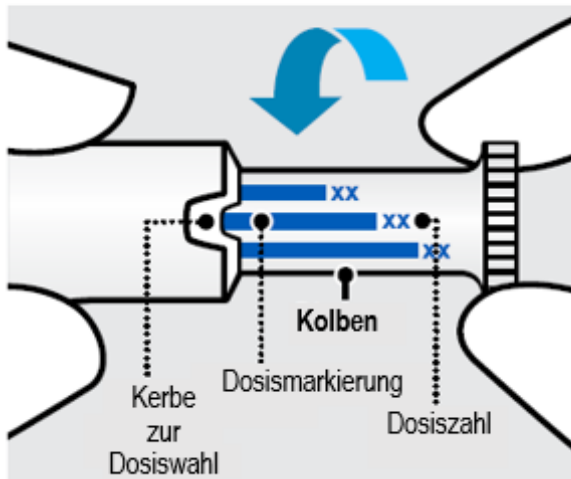
Halten Sie den Fertigpen so, dass der orangefarbene Nadelschutz nach oben zeigt.

Stellen Sie sicher, dass alle Luftblasen entfernt wurden, indem Sie sich vergewissern, dass der orangefarbene Streifen zur Entlüftung in der Dosisauswahlkerbe nicht mehr zu sehen ist.

Dabei kann Flüssigkeit austreten. Dies ist normal.



4. Einstellen der Dosis



Den Kolben drehen, um die Dosis einzustellen

Drehen Sie den Kolben so lange, bis sich die Dosislinie und die Dosiszahl, die der verordneten Dosis entsprechen (siehe die nachstehende Tabelle), wie im Bild oben dargestellt, in der Dosisauswahlkerbe befinden.

Verschriebene Dosis	Drehen Sie den Kolben auf
20 mg =	20 mg
25 mg =	25
30 mg =	30
35 mg =	35
40 mg =	40
45 mg =	45



5. Injektion von TREMFYA

Lesen Sie vor der Injektion alle Teilschritte von A bis D durch



Den Fertipen direkt auf der Injektionsstelle positionieren

Positionieren Sie den Fertipen direkt auf die Injektionsstelle, sodass der orangefarbene Nadelschutz auf der Haut aufliegt und das Sichtfenster Ihnen zugewandt ist.

Halten Sie den Fertipen weiterhin gegen die Haut.



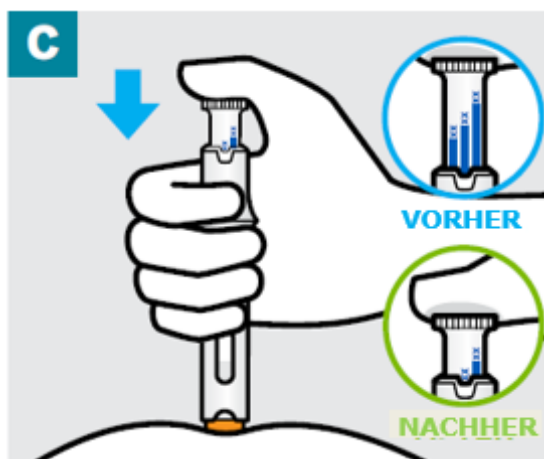
Den Fertipen nach unten drücken, um die Nadel in die Haut einzuführen, und in Position halten

Drücken Sie noch **nicht** auf den Kolben.

Heben Sie den Fertipen **nicht** von der Haut ab.

Drücken Sie den Fertipen so weit in die Haut, bis der orangefarbene Nadelschutz stoppt und die Nadel vollständig eingeführt ist. Etwas Orange ist dann immer noch zu sehen.





Den Kolben langsam vollständig nach unten drücken, bis es nicht mehr weitergeht, um TREMFYA zu injizieren

Heben sie den Fertigpen während der Injektion **nicht** von der Haut ab.

Andernfalls verriegelt sich der orangefarbene Nadelschutz und sie können nicht die gesamte Dosis verabreichen.

Während Sie auf den Kolben drücken, spüren Sie einen gewissen Widerstand. Dies ist normal.

Wenn eine kleine Dosis eingestellt ist, bewegt sich der Kolben nur eine kurze Strecke.



Den Fertigpen gedrückt halten und bestätigen, dass die Injektion abgeschlossen ist

Halten Sie den Fertigpen in seiner Position und drücken Sie ihn **5 Sekunden lang gegen die Haut**.

Bestätigen Sie, dass die Injektion abgeschlossen ist, indem Sie Folgendes prüfen:

- Sie können den Kolben nicht weiter nach unten drücken
- Die ausgewählte blaue Dosislinie ist nicht mehr sichtbar
- In der Dosisauswahlkerbe ist nur noch die ausgewählte Dosiszahl sichtbar

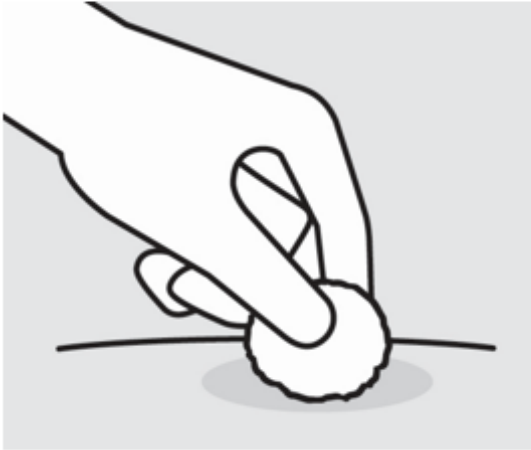
Nachdem Sie dies sichergestellt haben, heben Sie den Fertigpen von der Haut ab.

Der orangefarbene Nadelschutz fährt automatisch aus und verriegelt die Nadel.

Es ist normal, wenn im Sichtfenster noch etwas Flüssigkeit zu sehen ist.



6. Nach der Injektion



Kontrolle der Injektionsstelle

An der Injektionsstelle kann sich ein wenig Blut oder Injektionslösung befinden. Üben Sie mit einem Wattebausch oder Mulltupfer so lange vorsichtig Druck auf die Injektionsstelle aus, bis die Blutung aufhört.

Nicht über die Injektionsstelle reiben.

Bei Bedarf decken Sie die Injektionsstelle mit einem Pflaster ab.



Entsorgung des Fertipens

Geben Sie den gebrauchten Fertipen sofort nach Gebrauch in einen durchstichfesten Entsorgungsbehälter.

Entsorgen Sie den Fertipen **nicht** in Ihrem Haushaltsmüll, sondern nach den Anweisungen Ihres Arztes, Ihrer Ärztin oder des Pflegefachpersonals.

Den durchstichfesten Entsorgungsbehälter **nicht** wiederverwenden.

